

(ПОВЫЕ)

## МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ БИОГРАФИИ Т. Г. ШЕВЧЕНКА.

«Память о нашем народном поэте должна быть для нас святыней. Читать эту память—священный долг каждого, кто дорожит свою национальную честью, своим достоинством, своим добрым именем». Д'Израэли.

Безнечность и равнодушіе предшествовавшихъ намъ поколѣній къ памяти замѣчательныхъ людей своего времени были причиною того грустнаго явленія, что многіе изъ нашихъ общественныхъ дѣятелей минувшихъ столѣтій, оставивъ по себѣ громкое имя передовыхъ личностей, остаются для насъ —потомковъ весьма мало известными въ—отношеніи ихъ частной жизни, воспитанія, привычекъ, наклонностей, словомъ всего того, изъ чего можно бы было составить ясное понятіе о характерѣ лица, о его нравственной физіономіи. Не касаясь немногихъ дѣятелей политическихъ, о которыхъ болѣе или менѣе подробно говоритъ исторія,—многое ли мы знаемъ о жизни нашихъ писателей, не говорю предшествовавшихъ вѣковъ, а хоть бы самаго близкаго къ намъ времени? Давно ли начали появляться въ печати краткія монографіи, имѣющія цѣллю уяснить характеръ литературныхъ дѣятелей? По небрежности и равнодушію современниковъ, по неразвитости нашего общества, поэты, ученые, художники и, вообще, люди, трудившіеся втихомолку и двигавши впередъ общество, остались почти незамѣченными. «Но пора перестать смотрѣть на этотъ классъ людей, какъ на безмолезныхъ членовъ нашего дѣловаго поколѣнія: въ мірѣ существуетъ не одна материальная дѣятельность, и чѣмъ рѣже встрѣчается дѣятельность умственная, тѣмъ она должна быть для насъ дороже». (\*)

(\*) Исторія литературнаго генія, д' Израэли.

Такими побуждениями руководствовался я, приступая къ изданию въ свѣтъ немногихъ матеріаловъ для біографіи покойного нашего поэта Тараса Григорьевича Шевченка. Онъ безспорно принадлежитъ къ числу замѣчательнейшихъ дѣятелей послѣдняго времени.

Пока свѣжо еще воспоминаніе о дорогомъ намъ Кобзарѣ въ памяти людей, которые сталкивались съ нимъ въ разные періоды его жизни, нужно спѣшить сохранить малѣйшія черты изъ жизни самобытнаго народнаго поэта.

Жизнь такого человѣка, какъ Шевченко, имѣеть великое значеніе для будущихъ поколѣній. Явленіе Шевченка не случайность: съ нимъ соединяется судьба цѣлыхъ миллионовъ народа; въ немъ какъ въ фокусѣ соединились духовныя силы всего крѣпостнаго люда; онъ выросъ изъ родной почвы, облитой потомъ и кровью нашего кормильца—крестьянина... Въ лицѣ поэта народъ наконецъ созналъ свое безотрадное положеніе и выслалъ его на арену просвѣщенаго міра, въ среду цивилизованнаго сословія—повѣдать свѣту задушевныя свои думы, тяготившія его втечение долгихъ лѣтъ. «Муза Шевченка, по словамъ Костомарова, «разодрала завѣсу народной жизни.» Жизнью своею, столько же сколько и поэзіею, онъ заявилъ передъ судомъ образованнаго сословія воющію неправду крѣпостнаго права, разъяснилъ темныя преданія старины, осмыслилъ для нацъ народную поэзію, народный бытъ, создалъ типы народнаго характера.

«Моя собственная судьба,» говоритъ самъ поэтъ, представленная въ истинномъ свѣтѣ, могла бы навести не только простолюдина, но и тѣхъ, у кого простолюдинъ находится въ полной зависимости, на размышленія глубокія и полезныя для обѣихъ сторонъ... Исторія моей жизни составляетъ часть исторіи моей родины.» (Изъ письма къ редактору «Народнаго чтенія».)

Поспѣшимъ же оказать свое посильное содѣйствие будущему біографу Шевченка и поможемъ, по собраннымъ нами матеріаламъ, возсоздать во всей полнотѣ замѣчательную жизнь нашего народнаго поэта, котораго смерть знаменательно совпала съ великимъ событиемъ освобожденія его братьевъ—крестьянъ.

Въ настоящее время въ рукахъ моихъ находится переписка покойного поэта съ именемъ братомъ его, В. Г. Шевченкомъ и

Несколько замечательныхъ фактовъ изъ жизни поэта, сообщенныхъ миѣ щиримъ его пріятелемъ, И. М. Сошенкомъ. Думаю, что и мои краткія, отрывочныя замѣтки будутъ имѣть значеніе для биографіи Шевченка. Начнемъ съ этихъ замѣтокъ.

## I.

Въ известномъ письмѣ своемъ къ редактору «Народнаго Чтенія» поэтъ нашъ, въ первый разъ въ жизни, рѣшился «обнаружить передъ свѣтомъ несколько печальныхъ фактовъ своего существованія»: онъ «не имѣть духу входить во всѣ подробности своей жизни»; при воспоминаніи его о своемъ прошедшемъ, у него «кощѣла рука и сжималось сердце». Эта задушевная исповѣдь, въ которой прочувствовано каждое слово, производитъ на душу всякаго, кто не истлѣлъ внутренно, глубокое, потрясающее дѣйствіе. «Сколько лѣтъ потерянныхъ! сколько цветовъ увядшихъ! И что же въ самомъ-дѣлѣ поэтъ купилъ у судьбы своими усилиями—непогибнуть? Едва ли не одно страшное уразумѣніе своего прошедшаго.» Оно ужасно.

Краткая автобіографія Т. Гр. имѣть для насъ болѣе внутреннее, психологическое значение; что же касается вѣшней, фактической стороны ея, то въ ней пропущено много весьма интересныхъ подробностей, необходимыхъ для полнаго уразумѣнія симпатической личности поэта. Пробѣлы эти мы, поклонники его великаго таланта, обязаны пополнить, руководствуясь правдивыми рассказами о немъ близкихъ ему людей.

На этотъ разъ я ограничусь по преимуществу свѣдѣніями, сообщенными миѣ Сошенкомъ, съ которымъ поэтъ, по его собственнымъ словамъ, находился до смерти «въ самыхъ искреннихъ, братскихъ отношеніяхъ». (Сошенко зналъ Тараса въ лучшую пору его поэтической дѣятельности; поэтъ живо еще помнилъ тогда свое дѣтство: въ памяти его были еще слишкомъ свѣжі впечатлѣнія недавнаго прошедшаго. Но къ сожалѣнію, Шевченковъ пріятель, у котораго и своего горя было довольно, многое перезабылъ изъ слышаннаго).

Съ самаго ранняго дѣтства жизнь встрѣтила бѣднаго ребенка непривѣтливо, сурово. Матери онъ почти не помнилъ. На седьмомъ году лишился отца и остался на рукахъ мачихи, вмѣстѣ съ двумя сестрами: Яриной и другой—слѣпою. Здѣсь впервые онъ испыталъ многое горя. Въ самомъ пѣжномъ возрастѣ лишенный любви и мате-

ринскихъ ласкъ, мальчикъ привыкъ соединяться въ себѣ самомъ, дичился людей и встречалъ недовѣрчиво всякое привѣтливое обхожденіе съ нимъ родныхъ и сосѣдей. Мачиха, не взлюбившая Тараса за его скрытный и упрямый правъ, чтобы онъ не былъ на глазахъ, поручала ему лѣтомъ пасти телятъ и свиней въ окрестностяхъ Кириловки и Тарасовки. Поля, окружающія эти села, представляютъ несовсѣмъ ровную мѣстность: степная даль заслоняется высокими могилами, которыхъ вообще довольно много въ Звенигородскомъ уѣздѣ.

Високі ті могіли  
Стоять та суму́ють...

Съ ломтемъ сухаго хлѣба мальчикъ проводилъ цѣлые дни въ по-  
лѣ. Любимымъ его мѣстомъ для отдыха въ сильную жару была одна изъ такихъ могилъ. Онъ часто сидѣлъ подъ нею и безсознательно смотрѣлъ вдалъ. Извѣстно, какъ эти первыя впечатлѣнія детства отозвались у поэта въ періодъ его зрѣлости, въ его лучшихъ произведеніяхъ:

Кругомъ его степъ, якъ море  
Широке, синie;  
За могилою могила,  
А тамъ—только мріе...

Къ Тарасовкѣ прилегаетъ живописный прудъ, поросшій осокою и окаймленный стройными тополями. Проѣзжая съ Сошенкомъ еще въ 1849 году мимо этого пруда, мы невольно вспомнили превосходную балладу про тополю—лиху дѣло:

По дібрбві вітеръ віє,  
Гулє по полью;  
Край дороги гне тополю  
До самого дому...

и другую балладу «Утоплена», въ которой такъ поразительно хорошо переданъ таинственный разговоръ вѣтра съ осокою:

Прокинетца, — тихесенько  
Въ осокі питай:  
»Хто се, кто се по сімъ бóці  
Чéше кóсу? кто се?  
Хто се, кто се по тімъ бóці  
Рве на собі кóси?  
и т. д.

Очевидно, краски для этихъ стихотворений заимствованы поэтомъ изъ родной мѣстности.

Сестра Ярина передала намъ одинъ характерный фактъ изъ того же темнаго періода жизни Тарасовой. У квартиранта—солдата украдено два съ полтиною ассигнаціями. Тотъ, разумѣется, надѣлалъ страшнаго шума, чутъ не разогналъ всѣхъ изъ хаты. На кого тутъ взвалить вину? Конечно, на сироту—горемыку. Избѣгая наказанія, по одному лишь подозрѣнію мачихи, мальчикъ ушелъ со двора, и скрылся въ далекомъ огородѣ, въ кустахъ калины. Тамъ онъ просидѣлъ четверо сутокъ. Сестра Ярина, боясь за участъ брата, тщательно скрывала отъ домашнихъ его убѣжище и украдкой посыла ему ѳесть, причемъ развлекала его разными игрушками. Тарасъ устроилъ себѣ въ кустахъ калины шалашъ, продѣлалъ около него дорожки и усыпалъ ихъ пескомъ; нарисовавъ на деревѣ родъ мишени, онъ упражнялся стрѣльбою въ цѣль изъ бузиновой пуколки. На пятый день убѣжище Тараса было открыто. Его взяли на допросъ. Главнымъ слѣдователемъ по этому дѣлу былъ родной дядя Тарасовъ, Павлѣ, по словамъ Ярины, «великій катюга». Истязаніе продолжалось около трехъ дней. Не выдержавъ пытки, мальчикъ, и то по просьбѣ сестры, подъ розгами, сознался наконецъ въ преступленіи, не имъ совершиломъ: деньги, какъ открылось посль, укралъ сынъ мачихи, спрятавъ ихъ въ дуплѣ старой вербы. Участіе, принимаемое сестрою въ жалкой участіи невинно—терпѣвшаго мальчика, ея горячая къ нему привязанность и ея собственная горькая доля, объясняютъ намъ ту страстную любовь, которую питалъ къ ней покойникъ до послѣдней минуты своей жизни. Умирая онъ просилъ друзей своихъ не забывать сестры Ярины.

Къ тому же времени, или быть можетъ немного позднѣйшему, относится путешествіе Тараса съ сестрой на богомолье въ Лебединскій монастырь. Объ этомъ самъ поэтъ разсказывалъ Сошенку, который однажды поинтересовался узнать, съ какого именно времени онъ сталъ думать объ украинской старинѣ? Рассказъ этотъ въ точности подтвердила и сама сестра. Лебединскій мужскій монастырь обращенъ теперь въ приходскую церковь; въ двадцатыхъ же годахъ, хотя и считался третьюстепеннымъ, по пользовался у народа особымъ уваженіемъ, такъ—какъ съ этимъ святымъ мѣстомъ соединялось въ памяти народной преданіе о Колївщинѣ (1768). Жилы были еще въ то время старики, разсказывавшіе объ этомъ событии, какъ очевидцы. Въ Лебединѣ освятили свои ножи гайдамаки. Былъ и между монахами ста-

рецъ, весьма словоохотливый, рассказывавший богомольцамъ кровавую повѣсть о томъ, какъ гайдамаки покарали своихъ притѣнителей. Въ толпѣ богомольцевъ, окружавшихъ разкащика, никто не замѣтилъ тогда босоногаго хлончика, съ жадностю пожиравшаго слова монаха. Но со-значенію самого поэта, съ этого именно времени заронилась въ его душу идея будущихъ «Гайдамакъ.»

Давнó те минуло, якъ малá дити́на,  
Сиротá въ ряднїй, я коли́сь блукáвъ,  
Безъ свýти, безъ хлíба, по тай Українї,  
Де Залізнякъ, Гонта зъ свяченімъ гулявъ.

Вѣроятно, нелюбовь къ Тарасу злой мачихи, постоянно его гнавшей, ускорила поступленіе его въ школу къ приходскому дьячку, въ «попыхачи.» Сироту старались сбить съ рукъ во что бы то ни стало. О пребываніи своемъ у этого шляницы поэтъ довольно обстоятельно рассказалъ въ своей автобіографіи. Къ этому разсказу можно только прибавить то, что дьячекъ часто морилъ его голодомъ. Слѣпая сестра Тараса припрячетъ-бывало за обѣдомъ кусочекъ хлѣба и положить на условленномъ мѣстѣ въ саду. Улучивъ свободную минуту, мальчикъ по-за плетнями прокрадывался въ садъ и, схвативъ хлѣбъ, уѣгалъ въ школу, боясь попасться на глаза лютой мачихѣ.

Говоря о переходѣ своемъ отъ одного учителя къ другому, Тарасъ не упомянулъ еще объ одномъ малярѣ въ с. Стеблевѣ (Каневского уѣзда), куда онъ ходилъ, кажется, изъ Лисянки:

Ходи́въ я та плакавъ, та людей шукáвъ,  
Щобъ добру́ навчýли.....

А потомъ уже пришелъ въ Тарасовку. Послѣ строгаго приговора дьячка-хиромантика, который нашелъ его ни къ чему негоднымъ, ни даже «къ шéству, ни бондарству,» скрѣпя сердце, мальчикъ возвратился въ родное село, къ брату своему Микитѣ и сталъ помогать ему въ хозяйствѣ, едва не сдѣлавшись пастухомъ ex professo, въ чемъ онъ находилъ какую-то прелестъ. Но судьба готовила ему другое поприще.

«Помѣщику, только-что наследовавшему достояніе отца своего, понадобился мальчикъ, и оборванный школярь-бродяга попалъ прямо въ тиковую куртку комнатнаго козачка». По рассказамъ Сошенка, Тарасъ отъ брата не прямо попалъ въ козачки. Дѣло было не таکъ. Новому барину потребовались разнаго рода дворовые, которыхъ онъ,

рець, весьма словоохотливый, рассказывавший богомольцамъ кровавую повѣсть о томъ, какъ гайдамаки покарали своихъ притѣснителей. Въ толпѣ богомольцевъ, окружавшихъ разкащика, никто не замѣтилъ тогда босоногаго хлопчика, съ жадностю пожиравшаго слова монаха. Но со-знанію самого поэта, съ этого именно времени заронилась въ его душу идея будущихъ «Гайдамакъ.»

Давнó те минуло, якъ малá дитíна,  
Сиротá въ ряднійні, я колісь блукáвъ,  
Безъ свити, безъ хліба, по тій Україні,  
Де Залізнякъ, Гonta зъ свяченімъ гулявъ.

Вѣроятно, нелюбовь къ Тарасу злой мачихи, постоянно его гнавшей, ускорила поступление его въ школу къ приходскому дьячку, въ «попихачи.» Сироту старались сбыть съ рукъ во что бы то ни стало. О пребываніи своемъ у этого шляницы поэтъ довольно обстоятельно рассказалъ въ своей автобіографіи. Къ этому разказу можно только прибавить то, что дьячекъ часто морилъ его голодомъ. Слѣдя сестра Тараса припрячетъ-бывало за обѣдомъ кусочекъ хлѣба и положить на условленномъ мѣстѣ въ саду. Улучивъ свободную минуту, мальчикъ по-за плетнями прокрадывался въ садъ и, схвативъ хлѣбъ, уѣгалъ въ школу, боясь попасться на глаза мачихѣ.

Говоря о переходѣ своемъ отъ одного учителя къ другому, Тарасъ не упомянулъ еще объ одномъ малярѣ въ с. Стеблевѣ (Каневского уѣзда), куда онъ ходилъ, кажется, изъ Лисянки:

Ходíвъ я та плакавъ, та людей шукáвъ,  
Щобъ добру навчíли.....

А потомъ уже пришелъ въ Тарасовку. Послѣ строгаго приговора дьячка-хиромантика, который нашелъ его ни къ чему негоднымъ, ни даже «*къ шевству, ни бондарству,*» скрѣпя сердце, мальчикъ возвратился въ родное село, къ брату своему Микитѣ и сталъ помогать ему въ хозяйствѣ, едва не сдѣлавшись пастухомъ *ex professo*, въ чёмъ онъ находилъ какую-то прелестъ. Но судьба готовила ему другое поприще.

«Помѣщику, только-что наследовавшему достояніе отца своего, понадобился мальчикъ, и оборванный школярь-бродяга попалъ прямо въ тиковую куртку комнатнаго козачка». По рассказамъ Сошенка, Тарасть отъ брата не прямо попалъ въ козачки. Дѣло было не такъ. Новому барину потребовались разнаго рода дворовые, которыхъ онъ,

какъ истый аристократъ, желалъ имѣть специально приготовленными къ разнымъ надворнымъ должностямъ: кучера, форейтора, повара, лакея, конторщика, комнатнаго живописца (\*) и т. п. Главному управляющему К....му было предписано набрать изъ крестьянскихъ дѣтей около дюжины мальчиковъ, годныхъ къ упомянутымъ должностямъ и представить ихъ въ Варшаву (по разсказамъ другихъ въ Вильно). И вотъ, по одному почерку пера, были взяты у родителей дѣти (не все же они были сироты, подобно Тарасу) и приведены въ центральное имѣніе помѣщика, въ мѣстечко Ольшану. Въ видѣ опыта, до отправления къ барину, ихъ распредѣлили при господскомъ дворѣ по разнымъ должностямъ. Нашъ Тарасъ попалъ въ поваренки, подъ команду главнаго повара-артиста: стала чистить костриоли, носить на кухню дрова, выливать помои, и проч. Въ такихъ непоэтическихъ занятіяхъ, конечно, онъ не могъ найти ничего сроднаго съ своими природными влечениями; а между тѣмъ страсть къ картинкамъ и книжкамъ не покидала мальчика ни на минуту. При всякомъ удобномъ случаѣ, онъ приобрѣталъ за первый попавшійся грошъ какое-нибудь произведение сузdalской школы у бродячаго коробейника, а если было не-за-что купить, то, изъ любви къ искусству, иногда покушался на воровство. Пріобрѣвъ довольно значительную коллекцію подобныхъ рѣдкостей, онъ прятался съ нею, отъ многочисленной дворни, въ саду. Въ густой чащѣ деревъ, подальше отъ дома, онъ устроилъ себѣ родъ галлереи, наклеивъ на деревьяхъ свои картинки. Туда Тарасъ уходилъ пѣть пѣсни, разматривать и копировать какого-нибудь Соловья-разбойника, или Кутузова. За такія упущенія по службѣ, онъ неоднократно былъ поколачиваемъ поваромъ.

Однажды Тарасу посчастливилось получить цѣлый двугривенный отъ одного заѣзжаго господина за вычищенные сапоги. Когда навѣстилъ его братъ Микита, онъ ему отдалъ весь этотъ благопріобрѣтенный капиталъ на дорогу. На проводахъ его тѣла въ Киевъ, Микита со слезами на глазахъ вспоминалъ объ этомъ: «Що то за добра душа була! Я таки ёго бивъ колісь маленькимъ, та й здорово бивъ, а винъ, покійникъ, оддавъ мені послідне.»

Когда кончилось испытаніе будущихъ дворовыхъ, составленъ былъ списокъ, съ обозначеніемъ качествъ и свойствъ каждого мальчика: Тарасъ въ этомъ спискѣ былъ записанъ годнымъ «на комнатнаго жи-

(\*) Въ то время у русскихъ баръ было въ модѣ расписывать покои *al fresco*.

вописца». Эта перечневая вѣдомость, въ видѣ накладной, какая обыкновенно дается извощикамъ, представляющимъ товары въ разныя мѣста Российской имперіи, былъ отправленъ къ барину, вмѣстѣ съ его движимою собственностию.

Но, какъ намъ извѣстно, аттестація управляющаго не спасла Тараса отъ тиковой куртки: по какимъ-то особеннымъ соображеніямъ, помѣщикъ повернулъ его въ комнатные козачки. Къ-счастію, и эта новая должность была лишь временнымъ испытаніемъ; и на этомъ новомъ для него поприщѣ, какъ и на кухнѣ въ Ольшаной, страсть къ живописи его не покидала, причинивъ ему не мало горя. Кочующая жизнь барина по ярмаркамъ разныхъ западныхъ городовъ и мѣстечекъ, чуть ли не въ качествѣ ремонтера, окончилась, вѣроятно, съ производствомъ въ вышій чинъ, и Тарасъ былъ отданъ въ науку къ комнатному живописцу въ Варшавѣ. Хоззинъ, замѣтивъ въ своемъ ученикѣ необыкновенные способности къ живописи и не будучи въ состояніи научить его ничему хорошему, кромѣ раскрашиванья потолковъ и стѣнъ, а иногда и заборовъ, былъ настолько добросовѣстенъ, что, по истеченіи года, пришедши къ барину за условленною платой, прямо высказалъ ему, какъ онъ понимаетъ крѣпостнаго юношу. По совѣту этого доброго маляра, Тарасъ былъ отданъ къ извѣстному въ то время въ городѣ портретисту, потому знаменитаго дамскаго живописца екатерининскихъ временій—Лампи. Наблюдая свои интересы, помѣщикъ разсчиталъ, что изъ способностей крѣпостнаго можно современемъ извлечь еще болѣе выгоды, если онъ будетъ порядочнымъ живописцемъ, и потому вошелъ въ условія съ Лампи, который не принялъ ученика къ себѣ въ домъ, а согласился на то, чтобы онъ былъ приходящимъ. Тараса пріодѣли получше и велѣли ему ходить на уроки.

Въ это время онъ познакомился съ одною хорошенкою швеей, и впервые созналъ и глубоко почувствовалъ свое человѣческое достоинство. Любовь къ этой полькѣ, принадлежавшей къ другой средѣ —съ независимымъ образомъ мыслей, имѣла сильное вліяніе на его забитую, загнанную, но глубоко впечатлительную природу. Эта первая привязанность, по сознанію самого поэта, облагородила его душу, возвысивъ его въ собственныхъ глазахъ. «Я въ первый разъ пришелъ тогда къ мысли,» разсказывалъ онъ Сошенку, «отчего и намъ, несчастнымъ крепакамъ, не быть такими же людьми, какъ и прочія свободныя сословія?» Любовь не обошлась безъ жертвы. Коханка Тарасова

потребовала отъ него отречения отъ роднаго языка въ пользу польской национальности: въ разговорѣ съ нимъ она другаго языка не допускала. Уроки, видно, шли очень успѣшино, судя по тому, какъ говорилъ покойникъ по-польски (\*). Она не мало заботилась объ немъ: сама ему шила рубашки, гладила манишки и галстуки.

Для бѣднаго сироты открылся новый міръ. Но это мимолетное счастіе, мелькнувшее волшебнымъ призракомъ среди нищеты и горя, не заставило его ни на минуту забыть свое безвыходное положеніе. Съ одной стороны, его горькое прошедшее, его неволя и жестокое обращеніе съ крестьянами управляющихъ и экономовъ, о чемъ онъ постоянно слышалъ отъ своихъ земляковъ, прѣѣждавшихъ изъ имѣнія, а съ другой стороны, вольная воля пановъ—счастливцевъ и независимость отъ произвола панского другихъ сословій, къ которымъ онъ не принадлежалъ, но къ которымъ онъ *могъ бы* принадлежать по своимъ способностямъ,—мысль эта страшило мучила его и повергала въ мрачное состояніе духа, близкое къ самоубийству.

Но Тарасъ нашъ не погибъ.

Помѣщикъ его вышелъ въ отставку и перѣѣхалъ на жительство въ Петербургъ. Вмѣстѣ съ другими дворовыми людьми, Тарасъ отправленъ въ столицу по этапу, вслѣдъ за бариномъ (\*\*). Такой способъ переселенія людей, не сделавшихъ никакого преступленія, внушилъ помѣщику излишнею предосторожностью, чтобы они дорогою не разбѣжались.

«Въ 1832 году мнѣ исполнилось 18 лѣтъ и такъ-какъ надежды на мою лакейскую расторопность не оправдались, то онъ (помѣщикъ) внявъ неотступной моей просьбѣ, законтрактовалъ меня, на четыре года, разныхъ живописныхъ дѣлъ цеховому мастеру пѣкоему Ширяеву. Ширяевъ соединялъ въ себѣ всѣ качества дѣячка спартанца, дѣякона-маляра и другаго дѣяка-хиромантика; но несмотря на весь гнѣтъ тройственного его гenія, я, въ свѣтлый весенний почи,

(\*) Въ 1839 году, въ Кіевѣ, Тарасъ Григорьевичъ познакомился съ одною паниою у пріятеля своего Сошенка и охотно говорилъ съ нею по-польски. По мнѣнию этой польки, «pan Szwerzenko bardzo dobrze mówi po-polsku, ale zawsze w jego mowie jest coś chłopskiego.» Объ этомъ, смеясь, рассказывалъ мнѣ самъ Тарасъ.

(\*\*) За вѣрность этого факта можетъ поручиться г. З—ла, близкій пріятель Шевченка.

бѣгалъ въ Лѣтній садъ рисовать со статуй. Бѣ одинъ изъ такихъ сеансовъ познакомился я съ художникомъ И. М. Сошенкомъ » (\*).

Первое знакомство съ Сошенкомъ началось не такъ. Сошенко разсказываетъ обѣ этомъ иначе:

«Когда я былъ «въ гипсовыхъ головахъ» или нѣть, кажется, уже «въ фигурахъ» (1835—1836 г.), вмѣстѣ со мною рисовалъ братъ жены Ширяева. Отъ него я узналъ, что у его зятя въ мальчикахъ служитъ мой землякъ Шевченко, о которомъ я еще слыхалъ кое-что въ Ольшаной, находясь у своего первого учителя С. С. Превоцкаго. Я убѣдительно просилъ родственника Ширяева, чтобы онъ приспалъ его ко мнѣ на квартиру. Узнавши о моемъ желаніи познакомиться съ землякомъ, Тарасъ на другой же день, въ воскресенье, отыскалъ мою квартиру въ 4-й линіи и явился ко мнѣ въ такомъ видѣ: на немъ было засаленый тиковый халатъ, рубаха и штаны толстаго холста запачканы были въ краску, босой расхристаный и безъ шапки. Онъ былъ угрюмъ и застѣнчивъ. Съ первого же дня нашего съ нимъ знакомства я въ немъ замѣтилъ сильное желаніе учиться живописи. Онъ началъ бывать у меня по праздникамъ, потому что въ обыкновенные дни ко мнѣ было некогда и его хозяинъ не пускалъ. Во время такихъ посѣщеній, Тарасъ урывками рассказывалъ мнѣ иѣкоторые эпизоды изъ своего прошлаго и почти всегда завершалъ свои разсказы ропотомъ на судьбу.

«Меня до глубины души тронула жалкая участъ молодаго человѣка, но помочь ему я былъ не въ состояніи. Да и чѣмъ могъ пособить его горю я, бѣдныи труженикъ-маляръ, работавшій безпрерывно изъза куска насущнаго хлѣба, безъ связей, безъ протекціи, безъ денегъ? А спасти даровитаго юношу было нужно во что бы то ни стало.

«Въ это время я былъ хорошо знакомъ съ извѣстнымъ малороссійскимъ писателемъ Е. Гребенкой. Съ нимъ-то я прежде всего посовѣтовался, какимъ образомъ помочь нашему земляку. Гребенка принялъ близко къ сердцу мое предложеніе, сталъ часто приглашать Тараса къ себѣ, давалъ ему для чтенія книги, сообщалъ разныя свѣдѣнія и проч. Потомъ уже я представилъ Тараса конференцъ-секретарю академіи художествъ, В. П. Григоровичу, съ убѣдительной просьбой—освободить его отъ жалкой участіи.

Съ Гребенкой Тарасъ сталъ иногда бывать у придворнаго живо-

(\*) Письмо къ редактору Народнаго Чтенія.

писца Венецианова, который вмѣстѣ съ Григоровичемъ представили его В. А. Жуковскому».

Знакомство съ такими людьми не могло оставаться безъ вліянія на развитіе молодаго человѣка. Бесѣды, слышанныя имъ у нихъ въ домѣ, книги получаемыя отъ Гребенки быстро подвили впередъ его образованіе. Пробывъ цѣлый день на работѣ, взятой хозяиномъ съ подряда и состоявшей въ покраскѣ оконъ, потолковъ, а иногда и заборовъ, ночью, забравшись на чердакъ, онъ постоянно читалъ все, что ему попадалось въ руки. А память у него была изумительная. Поэты нашъ, по своему положенію, прымкаетъ къ разряду тѣхъ необыкновенныхъ людей, которые названы у д'Израэли поздно-воспитанными геніями—*sero sapientes.*

«Что геній воспитываетъ самъ себя, въ этомъ мы ссылаемся на собственное свидѣтельство всѣхъ членовъ этой великой семьи; но это самовоспитаніе идетъ не всегда удачно и многія геніальныя личности оканчиваютъ дни свои посреди обломковъ собственнаго таланта и съ убитой душой. Многіе изъ великихъ людей половину жизни своей истратили на то, чтобы вознаградить потерянное время или искоренить въ себѣ слѣды дурнаго воспитанія (\*).»

Замѣчаніе это, въ иѣкоторомъ отношеніи, можно приложить и къ даровитой личности Шевченка. Лишенный въ дѣствѣ элементарнаго образованія, облегчающаго трудный путь къ серьезному ученію, поэтъ—самоучка съ величайшимъ усилиемъ усвоивалъ научныя свѣдѣнія, безъ системы и порядка; но онъ преодолѣвалъ эти затрудненія, поставленныя ему на пути къ развитію прежнимъ ученіемъ на мѣдный грошъ у дьячка—спартанца,—и масса приобрѣтаемыхъ свѣдѣній не задавила его способностей: свѣтлый природный умъ поэта систематизировалъ эти свѣдѣнія, отличая между ними важное отъ неважнаго, не обременяя памяти бесполезнымъ хламомъ.

Тарасъ изумлялъ Сошенка своими успѣхами. Желая ближе познаніться съ направленіемъ его таланта, Жуковскій, далъ ему однажды тему: «описать жизнь художника». Неизвѣстно, насколько Тарасъ удовлетворилъ пытливость нашего знаменитаго романтика; извѣстно только то, что съ этого именно времени Жуковскій сильно началъ хлопотать о выкупѣ крѣпостнаго автора.

(\*) Исторія литературнаго генія, д'Израэли.

«Около этого времени, продолжаетъ свой разсказъ Сошенко, въ одни изъ каникулъ, я быль приглашень управляющимъ домомъ Шевченкова барина Прехтелемъ, съ которымъ я познакомился еще въ Ольшаной, перебраться къ нему на Моховую улицу. Господа переѣхали на дачу. Таасъ навѣщалъ меня и здѣсь. Постиженія эти весьма не понравились Прехтѣлю. Опь возненавидѣлъ Тааса за его вольныя рѣчи и либеральныя бесѣды съ дворовыми людьми, которые и сами начали вольничать, уклоняться отъ работы и заявлять предъ дворецкимъ о своихъ человѣческихъ правахъ. Взбѣшенный Прехтель рѣшился пропутить либерала-крепака. И вотъ, съ субботы на воскресенье, кучеру приказано было приготовить на конюшнѣ все, что нужно. На другой день, едва только пріятель мой показался на господскомъ дворѣ, его арестовали. Я вижу, что ляхъ шутить не любить, принялъ на себя роль защитника. Но какъ я ни просилъ этого варвара, ни что не помогло. Къ счастію, въ это время я писалъ портретъ жены его. (Прехтель недавно женился). Я къ ней. Едва-едва она могла упросить своего разгнѣваннаго супруга, который до-того расходился, что съ нимъ сдѣлался первый пришадокъ. Не насытившисъ своей мести, онъ даже слегъ въ постель. Этотъ казусъ стоилъ мнѣ не мало. Я падаль до ногъ, сѣйскаль раціи и прочія шляхетскія штуки выкидалъ. Но какъ бы тамъ ни было, а Таасъ былъ спасенъ. Ему запрещено было видѣться съ дворовыми, подъ страхомъ жесточайшаго наказанія.

«Настала осень. Я переселился изъ палатъ панскихъ въ свою убогую квартирку, къ иѣмкѣ Марьѣ Ивановнѣ. Таасъ продолжалъ бывать у меня все чаще и чаше. Я замѣчалъ, что ему день ото дня становится все тажеле и тажеле. Въ это время изъ-за границы воротился Брюловъ. Малюя по цѣлымъ днямъ заборы, штахсты и крыши, Таасъ по почамъ уходилъ въ Лѣтній садъ рисовать со статуй и предаваться любимымъ мечтамъ о свободѣ, а по праздникамъ не переставалъ заглядываться на великія произведенія живописи въ залахъ эрмитажа. Душа его рвалась въ академію. Въ это время онъ уже довольно удачно писалъ портреты акварелью. Баринъ и не прочъ былъ исполнить желаніе Тааса, но, къ-несчастію, крѣпостнымъ людямъ заказанъ былъ входъ въ святилище свободного искусства. Причиною тому была несчастная судьба многихъ крѣпостныхъ живописцевъ, которые, получивъ образованіе въ академіи и возвратясь къ помѣщикамъ, не переносили ихъ обращенія, оканчивая жизнь свою самоубийствомъ — рѣза-

лись, вѣшались,топились (\*). Выпускать же на волю способного человека не входило въ принципъ помѣщичьей власти: дѣйствія нашихъ помѣщиковъ клонились къ тому, чтобы какъ можно болѣе эксплуатировать трудъ и способности своего крестьянина. Находя для себя очень выгоднымъ имѣть въ домѣ хорошія картины, за которые нужно бы заплатить хорошия деньги, они старались имѣть ихъ задаромъ, отдавая въ академію своихъ крѣпостныхъ.

«Мы привыкли къ этимъ обыденнымъ явленіямъ русской жизни. Къ чому не привыкаетъ человекъ? Но вѣдь это ужасно!.. Просвѣтивъ умъ, облагородивъ душу высокими помыслами свободнаго искусства, оставить человека въ неволѣ и подчинить его, наравицъ съ дворовыми, всѣмъ прихотямъ барства?! Возмутительно. Мы увѣрены, что еслибы въ университѣтѣ могли поступать тогда крѣпостные, то нѣкоторые изъ нашихъ помѣщиковъ не задумались бы посыпать туда способнѣйшихъ крестьянъ, чтобы имѣть своихъ домашнихъ учителей, лекарей, механиковъ, агрономовъ и т. п.

«Состояніе души Тараса было въ это время ужасно. Узнавъ о томъ, что дѣло его освобожденія, задуманное такими вліятельными людьми, какъ Венеціановъ, Гр. Віельгорскій, Жуковскій, несмотря на все ихъ вліяніе, все—таки впередъ не подвигается, онъ однажды пришелъ ко мнѣ въ страшномъ волненіи. Проклиная свою горькую долю, онъ не щадилъ и эгоиста—помѣщика, не выпускавшаго его на волю. Наконецъ, погрозивъ ему ужасною мѣстію, онъ ушелъ отъ меня. Не зпаю, что бы онъ сдѣлалъ, если бы дѣло о его выкупѣ не кончилось благополучно. По крайней мѣрѣ я сильно перетрусила за Тараса и ждала какой—нибудь бѣды.

«Сторговавшись предварительно съ помѣщикомъ (рассказываетъ самъ Шевченко въ своемъ письмѣ), Жуковскій просилъ Брюлова написать портретъ, съ цѣлью разыграть его въ лотерѣ. Великий Брюловъ тотчасъ согласился и вскорѣ портретъ Жуковскаго былъ у него готовъ. Цѣною этого портрета (2,500 руб. ассиг.) куплена была моя свобода, въ 1838 г. апрѣля 22.»

О томъ, какъ принялъ Тарасъ первую вѣсть о свободѣ, Сошенко передаетъ слѣдующее:

«Получивъ работу отъ Ільинова — четырехъ евангелистовъ, я сидѣлъ въ квартирѣ и работалъ прилежно. Это было въ послѣдніихъ

(\*) См. биографію Тропинина. Русский Вѣстникъ за 1861 годъ.

числахъ апрѣля. Я жилъ все на той же квартирѣ, почти въ подвалѣ огромнаго четырехъэтажнаго дома, у той же пѣмки Мары Ивановны. Въ нашемъ морозномъ Петербургѣ запахло весною. Я открылъ окно, которое было вровень съ тротуаромъ. Вдругъ въ комнату мою черезъ окно вскаиваетъ Тарасъ, опрокидываетъ моего Евангелиста, чутъ и меня не спибъ съ ногъ, бросается ко мнѣ на шею и кричитъ: «свобода! свобода!» — Чи не здурувъ ти, Тарасъ? — А онъ все прыгаетъ да кричитъ: «свобода! свобода!» Попавши, въ чемъ дѣло, я уже съ своей стороны сталъ душить его въ объятіяхъ и цѣловать. Сцена эта кончилась тѣмъ, что мы оба расплакались какъ дѣти.

«Съ того же дня, пишеть Шевченко, я началь посѣщать классы Академіи Художествъ и вскорѣ сдѣлался однимъ изъ любимыхъ учениковъ-товарищей Брюлова.»

«Похоронивъ своего товарища Безлюднаго, (продолжаетъ Сошенко), скончавшагося на моихъ рукахъ отъ чахотки, я страшно скучалъ. Работа не спорилась. Тоска меня измучила. Приближалась дождливая и сырая осень. Я предложилъ Тарасу перейти ко мнѣ на квартиру и жить вмѣстѣ. Онъ согласился. Въ это время онъ совершенно измѣнился. Познакомившись съ лучшими петербургскими домами посредствомъ Брюлова, онъ часто разѣзжалъ по вечерамъ, хорошо одѣвался, даже съ претензіею на comme il faut'ность. Словомъ, въ него на нѣкоторое время вселился свѣтскій бѣсь. Досадно мнѣ было и больно смотрѣть на его безалаберную жизнь, несвойственную нашему брату художнику, живущему лишь для одного искусства. Такъ-то, думаль я себѣ, понялъ онъ свободу, стоявшую ему такой борѣбы, такихъ страшныхъ усилий? Не разъ я принимался уговорить его, чтобы онъ бросилъ разсѣянную жизнь пустыхъ людей и серьезно принялся бы за живопись. «Эй, Тарасъ, ехаменій! Чомъ ти діла не робишъ? Чого тѣбе нечиستая идситъ по тімъ гостямъ? Мәешь таку протекцію, такого учителя.» Куда тобі! Шуба енотова, ціпочки не ціпочки, шалі да чашы, да извощики лихачи... Закуривъ же мій Тарасъ; не буде зъ ёго нічого доброго!...

«Правда, по-временамъ онъ сидѣлъ и дома; но все-таки дѣломъ не занимался: то співае, то пише собі щось, та все до мене пристає: «а послухай, Соха, чи воно такъ добра буде?» Та й почне читатъ свою Катерину (онъ въ это время писалъ ее). Та одчепій ти, кажу, съ своїми виршами! Чомъ ти діла не робишъ?»

Нападая на Тараса за уклоненія отъ прямаго своего назначенія —

быть живописцемъ, Сошенко дѣйствовалъ тогда по убѣждению, и съ своей точки зрења былъ правъ. Ему казалось, что искусство требуетъ всего человѣка безраздѣльно, что если избралъ живопись, тѣкъ и занимайся ею одною, а если поэзія тянетъ, такъ брось живопись. Одно что нибудь.

«Не грѣшно ли было вамъ, Иванъ Максимовичъ, преслѣдоватъ Тараса за поэзію? Вамъ слѣдовало поощрять его занятія, а не бранить,» упрекали Сошенка его знакомые. «А хто жъ ёго зналъ, що зъ ёго буде таکий великий поэтъ? А все—таки я стою на своему: що якъби вінъ покинувъ свои вірши, то бувъ би ще більшимъ живописцемъ.» Какъ видно, Сошенко дѣйствовалъ въ этомъ случаѣ въ интересѣ *своего* искусства, а природа была сильнѣе его—она взяла *свое*.

«Странное, однакожъ, это всемогущее призваніе, «пишеть Шевченко въ дневникѣ своеемъ. Я хорошо зналъ, что живопись моя будущая профессія, мой насущный хлѣбъ. И вмѣсто того, чтобы изучить ея глубокія таинства, и еще подъ руководствомъ такого учителя, какъ безсмертный Брюловъ, я сочинялъ стихи, за которые мнѣ никто гроша на заплатилъ, и которые наконецъ лишили меня свободы, и которые, несмотря на всемогущее человѣческое запрещеніе, я все—таки вътихомолку крошаю... Призваніе—и ничего больше.»

Тарасть жилъ съ Сошенкомъ только четыре мѣсяца (съ осени 1838 года по январь 1839 г.). Несходство въ образѣ жизни и привычкахъ носило между ними разладъ и несогласіе, а замышавшаяся въ это дѣло племянница хозяйки ускорила окончательный разрывъ между земляками.

«У Марьи Ивановны жила племянница ея, сирота, дочь выборгскаго бургомистра, Марья Яковлевна, прехорошенькая иѣмочка. Нашему брату—художнику влюбиться нетрудно, и я полюбилъ ее отъ души, и даже, грѣшный человѣкъ, подумывалъ было на ней жениться. Но Тарасть разстроилъ всѣ мои планы. Онъ быстро повелъ атаку противъ Маши и отбилъ ее у меня. Долго я скрывалъ свое неудовольствіе на ихъ близкія отношенія, наконецъ не выдержалъ. Разбравшись Тараса, я выгналъ его изъ квартиры. Но тѣмъ не помогъ своему горю: Маша стала уходить къ нему на квартиру. Уже по выѣздѣ изъ Петербурга въ Малороссию, я узналъ стороной, что въ Академію подана жалоба на Шевченка отъ какой-то иѣмки. Жаль мнѣ бѣдной Маши! Чѣмъ съ нею теперь?...

«Скоро послѣ этого, отъ усиленной работы, я заболѣлъ глазами

и грудью. Доктора стали отсыпать меня въ мой родной климатъ, и я, не дошедши до цѣли, долженъ былъ бросить Петербургъ, чтобы не послѣдовать за Безлюднымъ, и переселиться въ болотный Нѣжинъ учителемъ уѣзднаго училища на 4 рубля сребромъ мѣсячнаго жалованья. Узнавъ о моемъ отѣздѣ, Тарасъ пришелъ ко мнѣ прощаться. Опѣ чувствовалъ себя виноватымъ передо мною, принялъ братское участіе въ моемъ бѣдственному положеніи, и мы простились съ нимъ какъ добрые пріятели и земляки, какъ будто между нами ничего и не было.

« Въ 1846 году я видѣлся съ нимъ въ Нѣжинѣ и журилъ его уже не за то, что онъ занимается поэзіею на счетъ живописи, а за то, что печатаетъ такие плохіе стихи, какъ « Тризна » (на в.-русскомъ языкѣ.) » (\*).

Изъ всего того, что передалъ мнѣ Сошенко о первыхъ годахъ жизни Шевченка послѣ выпуска его на волю, можно вывести одно заключеніе, что у поэта нашего закружила голова отъ неимовѣро быстраго перехода съ чердака грубаго мужика-маляра въ великолѣпную мастерскую величайшаго живописца нашего вѣка. « Самому теперь не вѣрится (пишетъ онъ въ своемъ дневникѣ), а дѣйствительно такъ было. Я—изъ грязнаго чердака, я—ничтожный замарашка—на крыльяхъ перелѣтѣлъ въ волшебныя залы академіи художествъ ! »

Свѣтскія удовольствія и артистические кутежи, отъ которыхъ удерживалъ Сошенко Тараса, но отъ которыхъ не могъ воздержаться и самъ великий учитель его, идолъ академической молодежи, Брюловъ, оставили слѣды на всю жизнь поэта и легли темнымъ пятномъ на дорогу памъ его память. « Кутнуль и я на свой пай когда-то, » говорить самъ поэтъ въ дневникѣ своемъ (Основа, юль 1861 г.).

« Зачѣмъ пьють, зачѣмъ кутятъ наши даровитые люди? » Человѣкъ съ умомъ и съ душою такого наглаго вопроса не предложитъ. Кабы не было тяжело, такъ не стали бы пить... Есть люди, которые не умѣютъ дѣлать уступокъ: имъ подавай или все, или ничего; при первой разбитой надеждѣ, они бросаютъ все, и съ какимъ-то злобнымъ наслажденіемъ разбиваютъ обѣ дорогу и свой идеаль, и свои стремленія, и молодость, и силы, и жизнь. » (\*\*).

По не такъ думаетъ завистливая бездарность и пошлое высокомѣ-

(\*) О пребываніи Шевченка въ Киевѣ, въ 1839 году, будетъ сообщено въ другое время.

(\*\*) Статья г. Писарева, помѣщенная въ «Русскомъ Словѣ» за ноябрь 1861 г.

ріе людей, не признающихъ надъ собой ни чьего нравственнаго превосходства и бросающихъ изъ-за угла каменьями въ пророковъ земли своей. Не понимая глубокаго смысла ихъ вдохновенныхъ рѣчей, прозвглашающихъ народу — «любви и правды чистыя ученья», люди карьеры и денегъ, эти бездушные фарисеи, эти иродажные блюстители народныхъ правовъ, забываютъ ту простую истину, что у всякаго человѣка есть недостатки: почему же не быть имъ и у нашего Шевченка? Они не знаютъ того, что у такихъ исключительныхъ личностей, у такихъ огненныхъ натуръ, все громадно, необыкновенно; что ихъ нельзя мѣрять на свой аршинъ. Замѣтная лишь одни недостатки и не будучи въ-состояніи возвыситься до пониманія высокихъ совершенствъ необыкновенного человѣка, они стараются уравнять его личность съ собою, очернить его память, забросать грязью его могилу... Но это имъ плохо удается: справедливо - заслуженная слава Шевченка вырывается чистою и свѣтлою изъ ихъ грязныхъ рукъ и проникаетъ во всѣ слои общества, даже въ *простой* народъ, который такъ былъ любимъ поэтомъ, какъ не полюбить имъ ничего въ мірѣ... Большой славы Шевченко не желалъ... да и можетъ ли быть большая слава?..

## Слова Ч.

Апрѣль 1862 г.

(Продолженіе слѣдуетъ).

## ОБЪ ОТНОШЕНИЯХЪ ГАЛИЦКИХЪ РУСИНОВЪ КЪ СОСѢДЯМЪ.

(Изъ Галичини).

Въ статьѣ *Политическая безтактность* (*Современникъ*, сентябрь 1861 г.) указываютъ Русинамъ на то, что они пишутъ языкомъ великорусскимъ, и т. обр., отстраваясь отъ южнорусского племени, не могутъ расчитывать на сочувствіе со стороны послѣдняго; что они вредъ себѣ враждаютъ, а не сближаются, съ Поляками, безполезно прибѣгаютъ подъ покровительство австрійскаго министерства и тѣмъ сами—себя ставятъ въ совершенно—изолированное положеніе; наконецъ, петербургскій публицистъ совѣтуетъ Русинамъ—оставить неосновательныя, дѣтекія жалобы на Поляковъ за прежнее порабощеніе и за настоящія мнимыя оскорблѣнія, (т. е. забыть свою исторію), не писать великорускимъ языкомъ и всецѣло соединиться съ Поляками, которые, какъ полагаетъ авторъ, готовы, будто бы, сдѣлать всевозможныя уступки галицкимъ Малоруссамъ. Можетъ—быть авторъ не думалъ прійти къ такимъ крайнимъ рѣшеніямъ, но онъ, къ—сожалѣнію, пришелъ къ нимъ — и горько ошибся. Въ томъ, въ чёмъ онъ увѣряетъ,—увы!—нельзя уже убѣдить ни украинскихъ, ни западнороссийскихъ, ни галицкихъ Малоруссовъ.

Галицкіе Малоруссы, или Рутены (*Ruthenes*), какъ называютъ ихъ Нѣмцы и Поляки, хотятъ быть и называться Русскими и рѣшительно не желаютъ подчиняться руководительству интеллигентной либеральной польской націи. Почему? — Это понятно: стѣтъ только поближе узнать, какъ понимаютъ русинскую народность эти руководители,—какія лжи распространяютъ о ней на Западѣ и у себя дома.

Галицкіе Русины не пишутъ, да и не могутъ писать по-великорусски по той естественной причинѣ, что не знаютъ великорусского языка и не имѣютъ возможности изучить его. Русины пишутъ такимъ языкомъ, какой они успѣли выработать, принявъ въ основу свой народный языкъ и языкъ книжный—русскій, признавая этотъ послѣдній языкъ не московскимъ, а общерусскимъ. Русины того мнѣнія, что

русский книжный языкъ возникъ въ Южной-Руси и только усовершенствованъ Великоруссами, и современный литературный червонорусский языкъ, по своимъ формамъ, безъ—сомнѣнія, ближе, къ малорусскому, чѣмъ къ великорусскому. Въ доказательство того, что Русины пишутъ языккомъ не великорусскимъ, мы приводимъ отрывокъ изъ первого попавшагося намъ номера Львовской газеты *Слово* (№ 55) : «*Отъ Коломиі* : — «Ничего намъ не желати, якъ щоби вольно намъ было заглянути до актовъ намѣстничества и прочитати донесенія новѣтowychъ начальниковъ. Истинно, въ каждомъ бецирку во-прошаютъ войтovъ, въ якомъ языкѣ хотять громады, щоби съ ними переписоватися. И если бециркъ—форштегерь есть полякъ, то громады желаютъ, щоби урядову переписку вести по—польски, а есть онъ Русинъ, то домогаются по—русски.» Разница этого языка съ великорусскимъ еще болѣе усиливается тѣмъ, что слова произносятся не такъ какъ они написаны, а по—южнорусски.

Если Русины не успѣли еще обработать своего языка,—за это нельзя винить ихъ. До 1846 г., языкъ Русиновъ не преподавался ни въ университетѣ, ни въ гимназіяхъ, ни въ нормальныхъ школахъ; Русины въ школѣ и въ семействѣ говорили по—польски, не знали ни своего языка, ни своей исторіи; ихъ преслѣдовали за русскую азбуку (гражданку) и заставляли писать кириллицею. Мы лично знакомы съ людьми, которымъ запрещено было печатать свои сочиненія гражданкою, знаемъ и такихъ, которыхъ преслѣдовали за употребленіе въ своихъ сочиненіяхъ вместо *що*—*что*. Сочиненія, въ которыхъ находились какія-нибудь великорусскія слова, или выраженія, были запрещены; прекрасныя историческія изслѣдованія г. Петрашевича, изданныя «Русскою Матицею», не позволено было печатать, потому что авторъ писалъ гражданкою. Мы видѣли ученую статью г. Петрашевича, написанную прекраснымъ русскимъ языккомъ, но она была изуродована редакціею офиціального русинскаго *Вѣстника* въ Вѣнѣ: редакторъ этого журнала, изъ излишняго усердія къ правительству, дѣлалъ прекурѣйшныя поправки... Этимъ преслѣдованіямъ подвергался русскій языкъ въ Галиції, по проискамъ Поляковъ. Поляки употребляли всѣ усилия, чтобы заставить Русиновъ бросить родной языкъ и писать по—польски. Бывшій губернаторъ Галиції, графъ Голуховскій, употреблялъ самыя рѣшительныя мѣры, чтобы замѣнить русскую азбуку латинской; для этой цѣли вызванъ былъ на помощь Чехъ Иречекъ. Но Русины вынесли тяжкую борьбу за родное слово и, несмотря на всѣ преслѣдованія, писали на своемъ языкѣ.

Авторъ *Національной Безтактности* видить, по его мнѣнію, гибельную для народа безтактность издателей *Слова* въ томъ, что Русины предоставляютъ обсужденіе политическихъ вопросовъ духовенству; онъ говоритъ, что духовенство не должно имѣть никакого участія въ мірскихъ дѣлахъ, что подобный дѣлѣуетъ предоставлять свѣтскимъ людямъ. Эта избитая польскими публицистами мысль слишкомъ хорошо известна Русинамъ. Русины, какъ известно, не имѣютъ ни администраторовъ, ни дипломатовъ, ни юристовъ; весь образованный классъ народа составляетъ духовенство; все ученые, за исключеніемъ немногихъ лицъ, принадлежать къ этому классу; большинство университетской молодежи, желающей оставаться въ средѣ своего народа, должно посвящать себя богословскимъ наукамъ. Спрашиваемъ, если устранить духовенство отъ мірскихъ дѣлъ, кто же станетъ впереди народа? Авторъ, разумѣется, скажетъ, что духовенство не имѣть ничего общаго съ народомъ, что оно будетъ всегда дѣйствовать въ своемъ сословномъ интересѣ... Духовенство въ Галиціи не составляетъ замкнутаго сословія; оно выходитъ изъ народа и живеть среди его; оно не скрывается въ монастыряхъ, а ведеть жизнь мірскую. Не нужно забывать и того, что галиційское духовенство—не католики, а уніяты; оно стойть за греческій обрядъ, къ которому крѣпко привязанъ народъ, и вмѣетъ съ нимъ стойть за народность, которая тѣсно связана съ греческимъ обрядомъ. Еслибы Полякамъ удалось уничтожить греческій обрядъ и славянскій богослужебный языкъ, (чего они добивались), то русинская національность уже, быть-можеть, исчезла бы въ Галиціи. Борьба за обрядъ тѣсно связана съ борьбою за языкъ; Русины, можетъ быть, забыли бы свой языкъ, еслибы богослужебный языкъ былъ латинскій, что дѣйствительно и сдучилось съ тѣми Русинами, которые приняли католицизмъ; богослужебный славянскій языкъ и греческій обрядъ спасли русскую національность; за эту—то—уже не только церковную, но и народную—святыню всегда крѣпко стояло и теперь стойть галиційское духовенство. Поэтому, какъ видите, интересы духовенства тѣсно связаны съ интересами народа. Можетъ быть, авторъ не придаетъ особенного значенія церковному обряду и полагаетъ, что съ этой стороны ничтожно участіе духовенства въ интересахъ народа. Русины понимаютъ это дѣло иначе: по словамъ лучшихъ галиційскихъ священниковъ, съ которыми я говорилъ объ этомъ предметѣ, они готовы до конца пострадать за греческій обрядъ. Они не видятъ возможности совмѣстить многосложную чисто—формальную обрядность

католическую съ духомъ греческаго богослуженія: къ чему, напримѣръ, католические звонки, паданіе на колѣна и т. п. Народъ хорошо понимаетъ богослуженіе на славянскомъ языку,—и потому нѣтъ надобности напоминать ему посредствомъ звонковъ, что онъ долженъ дѣлать, при извѣстномъ священномѣстѣ. Я присматривался къ уніятскому богослуженію, и признаюсь, меня очень огорчала эта смѣсь католицизма съ православіемъ: уніятское духовенство вынуждено было принять всю обстановку католического богослуженія: та же жестикуляція, та же театральность, звонки, мхи, шептанный обѣдни, и т. п. Лучшіе священники сильно возстаютъ противъ этихъ незаконныхъ обрядовъ; они даже хотятъ носить бороды и греческую священническую одежду.

Есть еще другая, болѣе важная, причина, отчего галицкое духовенство такъ крѣшко стоитъ за обрядъ, за доктрины и за церковныя учрежденія православной церкви. Польское дворянство (въ Галиції, дворянство все польское и католическое) до-сихъ-поръ удерживало право церковнаго патроната. Бывшіе помѣщники считаются ктиторами церквей, хотя, въ настоящее время, не принимаютъ никакого участія ни въ постройкѣ, ни въ начинкѣ церквей: обязанность эта исключительно лежитъ на сельскихъ *громадахъ*. А между тѣмъ, безъ согласія дѣдича, бывшаго помѣщика, священникъ не можетъ получить прихода. Обыкновенно митрополитъ, или епископъ, предлагаетъ помѣщику нѣсколькихъ кандидатовъ на приходъ; помѣщикъ имѣеть право выбрать того или другаго. Случается, что священникъ, если онъ не пользуется довѣріемъ дворянства, остается нѣсколько лѣтъ безъ прихода.

Насъ, пожалуй, спросятъ: отчего Русины преимущественно идутъ въ духовное званіе, а не посвящаютъ себя другимъ занятіямъ, болѣе необходимымъ народу при настоящихъ обстоятельствахъ? Отвѣтъ на этотъ вопросъ можетъ дать исторія народа. До настоящаго времени, Русины совершили были подавлены Поляками; всѣ административныя и судебныя мѣста были заняты преимущественно Поляками. Бывшій губернаторъ Голуховскій вездѣ сажалъ Поляковъ и рѣшительно устранилъ Русиновъ. Русинъ съ великимъ трудомъ могъ получить какое-нибудь мѣсто и легко терялъ его по какимъ-нибудь ничтожнымъ причинамъ. Эти-то затрудненія и ненадежность службы препятствовали Русинамъ искать другихъ занятій; имъ оставалось одно: идти въ духовное званіе. Австрийское правительство дало Русинамъ возможность образования, въ семинаріяхъ и въ университетѣ, на богословскомъ факультетѣ. Императоръ Іосифъ II, желая противуоставить Русиновъ Полякамъ, покровительствовалъ пер-

вымъ; онъ образовать изъ имуществъ упраздненныхъ монастырей фондъ, изъ процентовъ котораго и теперь воспитывается до 300 Русиновъ въ семинарии и въ университетѣ. Я спрашивалъ молодыхъ Русиновъ—студентовъ львовскаго университета: почему они не избираютъ другихъ занятій, а идутъ въ священники? Они отвѣчали, что не имѣютъ средствъ воспитываться въ университетѣ на свой счетъ, а по окончаніи университета не имѣютъ надежды получить обезпеченный мѣстѣ на службѣ, и потому имъ остается одно: служить народу въ званіи священника, которое одно можетъ дать имъ болѣе вѣрныя средства къ жизни.

Всѣ образованные Русины того миѳія, что имъ нѣтъ мѣста среди двухъ національностей: одной они должны служить пассивно, не принося никакой пользы народу; другая на каждомъ шагу стѣсняетъ ихъ дѣятельность, старается всѣми возможными средствами вредить ихъ частнымъ и національнымъ интересамъ. Въ бытность мою въ Галиціи, случилось такого рода дѣло: учитель Бѣлоусъ, извѣстный своими учеными трудами и своею самоотверженной любовью къ народу, былъ предложенъ въ директоры Коломаїской гимназіи, основанной на счетъ городскихъ доходовъ. Общество коломаїское, состоящее большею частью изъ Поляковъ и Жидовъ, отвергло назначеніе г. Бѣлоуса, потому только, что онъ Русинъ. Бѣлоусъ получилъ мѣсто директора при содѣйствіи Нѣмцевъ, по назначенію министерства. При этомъ, Поляки, разумѣется, предлагали въ директоры Поляка, хотя между лицами, предложенными съ ихъ стороны, и не было достойнаго и способнаго человѣка. Зачѣмъ же Поляки толкуютъ о равноправности обѣихъ національностей? Зачѣмъ стараются увѣрить Русиновъ, что они желаютъ имъ добра и хотятъ общими силами бороться противъ Нѣмцевъ за мѣстное самоуправленіе? Хороша автономія! Тогда ни одинъ Русинъ, навѣрное, не получитъ бы мѣста въ службѣ.

Національная безтактность Русиновъ, по миѳію автора, состоитъ и въ томъ, что Русины не довѣряютъ Полякамъ, не хотятъ подчиниться просвѣщенному руководительству людей, которые искренно желаютъ имъ добра, готовы сдѣлать всевозможныя уступки русскому галиційскому народу.

Странно, что авторъ не понялъ отношеній Русиновъ къ Полякамъ: онъ, вѣроятно, не знаетъ, что народъ ведеть здѣсь нескончаемую тяжбу съ бывшими своими помѣщиками. Въ Галиціи, при освобожденіи крестьянъ отъ крѣпостной зависимости, помѣщики удержали исключительное право на лѣса и пастбища, съ обязанностью вознаградить крестьянъ за право

пользованія дровянѣмъ лѣсомъ и строительными лѣсными материалами. Разбирательство этого рода дѣлъ между помѣщиками и крестьянами поручено было такъ-называемымъ *Сервитутовыми Комиссіями*; комиссіи эти состояли изъ лицъ, назначаемыхъ правительствомъ; комиссіямъ именно вмѣнено было въ обязанность заботиться преимущественно объ интересахъ сельскихъ громадъ и руководить послѣдними. Но лица, которымъ правительство повѣрило крестьянскія дѣла, дѣйствовали рѣшительно во вредъ народа: частію оттого, что не понимали языка и интересовъ народа, частію и по другимъ причинамъ. Дѣйствуя къ выгодѣ помѣщиковъ, пользуясь невѣжествомъ уполномоченныхъ отъ громады, комиссіи успѣли, въ иѣкоторыхъ мѣстахъ, предоставить крестьянамъ денежнѣе вознагражденіе за право пользованія дровянѣмъ лѣсомъ и лѣснымъ строительнымъ материаломъ. Вознагражденіе это составляетъ всего не болѣе 53 крейцеровъ—28 к. сребр. въ годъ на семейство, или хозяйство, за строительный материалъ, и  $22\frac{1}{2}$  крейц.—42 к. за право пользованія дровянѣмъ лѣсомъ—валежникомъ. За эти деньги, по свидѣтельству свѣдущихъ людей, нельзя купить и одного доброго строеваго дерева. Извѣстно, что въ Галиціи помѣщики получили вознагражденіе за потерянное право на обязательный трудъ крестьянъ; выкупъ барщины палъ на всѣ сословія, не исключая и крестьянъ; у послѣднихъ были повышенны подати, такъ-что крестьяне и не знали, что платили за свою свободу. Помѣщики, съ своей стороны, уступили крестьянамъ усадьбы и грунты, повидимому, безъ всякаго вознагражденія. Какъ видите, освобожденіе крестьянъ въ Галиціи совершилось очень мудро: крестьяне получили свободу и грунты, а помѣщики получили вознагражденіе за барщину,—и, кромѣ того, удержали исключительное право на лѣса и пастбища, удержали и другія права, тѣсно связанныя съ владѣніемъ землею, напр. право помола хлѣба (право имѣть водяныя мельницы исключительно принадлежать помѣщикамъ), право рыболовства въ рѣкахъ, орошающихъ грунты крестьянскіе и, наконецъ, право продажи вина: выходитъ, что помѣщики сохранили всѣ прежнія привилегіи, а крестьяне остались безъ пастбищъ, безъ лѣса и даже не получили права полной собственности на уступленныя имъ земли. Земельные участки, уступленные крестьянамъ, очень ограничены, *maxima*—не болѣе 15 морговъ (\*) на семейство. При этомъ нужно замѣтить, что земля въ Галиціи не вездѣ одинаково плодородна. По берегамъ рѣкъ, грунты земли извест-

(\*) *Morze*—почти  $\frac{1}{4}$  десятины (0,23370).

ковый, покрытый булыжникомъ и, большою частью, возвышенный, чѣмъ извѣстно, затрудняетъ обработку. Богатство Галиціи составляютъ лѣса и пастбища; страна покрыта прекраснымъ лѣсомъ: букомъ, елью и смерекою (особый родъ сосны). Далѣе: такъ—какъ надѣль землею быть не личный, а посемейный (за семействами были оставлены тѣ участки, которыми они владѣли до освобожденія), то значительное чи-слово безсемейныхъ людей осталось вѣчными бобылями, батраками, безъ земли, безъ пріюта. Такимъ образомъ, въ Галиціи, уже образовался классъ сельскихъ пролетаріевъ, живущихъ поденною работою. Положеніе галицкихъ батраковъ ужасно: обыкновенно живутъ поденною работою у Жидовъ въ качествѣ дворниковъ, фурмановъ, щѣловальниковъ и т. п. Пользуясь стѣсненнымъ положеніемъ крестьянина, Жидъ платить ничтожныя деньги за трудъ урочный, усиленный; батракъ работаетъ безъ отдыха, оставаясь вѣчно безъ семьи, безъ пріюта и часто безъ одежды. Случается, что бѣзпріютный, загнанный батракъ получаетъ отъ Жида  $1\frac{1}{2}$  цваницигера (около 38 к. ср.) въ недѣлю; за эти деньги онъ одѣвается, кормится и нанимаетъ квартиру. Можете вообразить нравственное положеніе этихъ несчастныхъ людей. Батракъ съ трудомъ можетъ найти работу у земледѣльца; рука и безъ—того много для обработки ничтожныхъ участковъ земли; ремесла—вещь неизвѣстная Русину. Въ городахъ и мѣстечкахъ вся мелкая промышленность находится въ рукахъ Жидовъ и Поляковъ. Галиція наполнена Жидами. Всѣ болѣе доходныя статьи: корчмы, мельницы, шоссейныя заставы, продажа хлѣба и разныхъ предметовъ первой необходимости находятся въ рукахъ Жидовъ. Въ Галиціи, Жиды успѣли приобрѣсть земельную собственность, вѣроятно приобрѣтутъ и другія гражданскія и политическія права, и теперь Жиды ужъ говорятъ, что будутъ, купивъ съ Поляками, восстановлять древнюю Польшу. Деятельность и предпримчивость Жидовъ въ Галиціи изумительны: они прибрались въ Карпаты, гдѣ безъ милосердія грабятъ простодушныхъ горцевъ. Бѣдный горецъ закладываетъ Жиду свое пастбище и пасеть жидовской скотъ на своеемъ пастбищѣ за процентъ. Австрійское правительство явно покровительствуетъ Жидамъ: множество русскихъ Евреевъ спасаются въ Галицію отъ рекрутской новинности и отъ преслѣдований закона: австрійское правительство охотно принимаетъ ихъ. Перебѣжившій за границу Жидъ для безопасности обыкновенно придвигаетъ искусственные *пейсы*.

Обратимся къ крестьянамъ. При надѣль крестьянъ землею не было предварительно произведено ни кадастра, ни размежеванія;

крестьянские участки остались въ прежнемъ размѣрѣ и въ прежнемъ положеніи. Грунты крестьянские разбросаны и разбиты до—крайности; есть примѣры, что грунтъ, состоящій изъ 15 морговъ, разбитъ на 38 кусковъ, заключающихъ по  $\frac{1}{8}$ ,  $\frac{1}{4}$ ,  $\frac{1}{2}$  и цѣлому моргу; участки эти разбросаны въ разныхъ мѣстахъ; случается, что крестьянинъ имѣетъ въ полѣ 76 соѣдей! Можете представить, какія неудобства терпятъ крестьяне при такой допотопной системѣ хозяйства,—да еще, при этихъ неудобствахъ, они не имѣютъ ни пастбищъ, ни лѣса!

Вотъ — какъ изображаетъ одинъ изъ корреспондентовъ газеты «*Слово*» бѣдственное положеніе Галицкіхъ крестьянъ: «Грунтъ расковалкованный (разбитый на куски) есть причиною неуставшаго (безпрестаннаго) затрудненія (хлопотъ) дѣтей и челяди сельской, такъ, же (что) не могутъ ихъ родичи и господари посылати до школы и до церкви. Господарство безъ худобы обойтися не може; худобу, лѣтною порою, дѣти мусятъ водити на мотузкахъ, пасти по загонахъ, а конечно, худобина жива що—день поісти хоче, то и що—день тая робота есть для дѣтей, поки ажъ сиѣгъ загоновъ не прикрые. Дѣти меньши —съ телятами, старши—съ коровами, господарь—съ волами,—если суть кони, то наймить съ бѣнными водять день—на—день по суголовкахъ (пригоркахъ), дорогахъ, загонахъ, подпасаютъ чуже, и то наискладнѣйше въ недѣлю, або въ свято, когда міръ на набоженствѣ (въ церкви), чинять покість, що многи въ тіі дни для допыльнованія (сбереженія) своего застѣву, отъ церкви и отъ набоженства отрыває:—про тое мало кому стае часу ити до церкви, ити до школы. Тому всему зарадити можно легко чрезъ скомассованье грунтовъ рустикальныхъ» Крестьяне, получивъ свободу, оставлены на произволъ судьбы. Ни правительство, ни дворянство, не принимаетъ никакого участія въ ихъ бѣдственномъ положеніи. Не имѣя возможности собственными силами управляться съ безтолковою системою хозяйства, крестьяне стали совершенно равнодушны къ земельной собственности,—продаютъ свои участки Жидамъ и нѣмецкимъ колонистамъ. Между тѣмъ, крестьяне несутъ тяжкія повинности: кромѣ поземельной и другихъ по-датей, кромѣ всіхъ земскихъ повинностей, постройка и содержаніе церквей и сельскихъ школъ составляетъ исключительную повинность сельскихъ громадъ. Таково современное хозяйственное положеніе сельскихъ громадъ въ Галиції!—Спрашиваемъ, можетъ ли существовать любовь и согласіе между польскимъ дворянствомъ и русскимъ народомъ? Пусть скажутъ защитники польскихъ интересовъ въ Галиції,

что сдѣлала для блага народа великодушная Польская нація? и какъ послѣ этого можно увѣритъ Русиновъ, что Поляки готовы сдѣлать имъ всевозможныя уступки!?

Скажемъ нѣсколько словъ о политическихъ отношеніяхъ Русской и Польской національностей въ Галиціи.

Въ 1846 году, во время революціоннаго движенія Поляковъ противъ Австріи, Русины дѣйствовали за-одно съ Поляками: вся довѣрчивая, увлеченная университетская молодежь, всѣ просвѣщенные люди между Русинами, исключая немногихъ опытныхъ людей, стали въ ряды Поляковъ. Народъ не зналъ о революціонныхъ замыслахъ дворянства; но когда движеніе сдѣлалось явнымъ, крестьяне начали рѣзать революціонеровъ-помѣщиковъ. Австрійское правительство воспользовалось ненавистью народа къ дворянству, не сочло нужнымъ остановить народный терроризмъ, и такимъ-образомъ успѣло безъ труда подавить это польско-русское движенье. Надо замѣтить, что собственно рѣзня—занемнитая Галиційская рѣзня, которую Поляки приписываютъ Русинамъ, происходила не въ русскихъ, а въ *мазурскихъ* округахъ, а именно: Тарновскомъ, Решельскомъ, Ясельскомъ, Божельскомъ, Вадовицкомъ и другихъ. Только въ одной русинской деревнѣ (не помню точно названія)—произошло столкновеніе между русинскими крестьянами и польскими революціонерами. Крестьяне хотѣли взять революціонеровъ, а тѣ начали стрѣлять въ народъ и убили нѣсколькихъ человѣкъ: тогда крестьяне перевязали ихъ и представили правительству. Русинские крестьяне, какъ только началось революціонное дриженіе, тотчасъ обнаружили недовѣріе не только къ Полякамъ, но и къ Русинамъ, которые держали сторону Поляковъ. Лицо, отъ которого я слышалъ всѣ подробности этого дѣла, было самымъ дѣятельнымъ участникомъ въ революціонныхъ замыслахъ Поляковъ и современенемъ разскажетъ эту темную исторію событий 1846 года.

Говорятъ, что Австрійское правительство вооружило крестьянъ—собственно Русскихъ—противъ помѣщиковъ, употребило чернь орудіемъ для подавленія революціонныхъ замысловъ польского дворянства. Безъ всякаго сомнѣнія, правительство воспользовалось ненавистью и недовѣріемъ народа къ дворянству, но не оно вызвало эту ненависть.

Вотъ—какую пѣсню сложили Галиційскіе крестьяне въ память освобожденія отъ барщины:

Ой дай, Боже, здоровъечко нашему цареві  
Та що зробинъ полегшише нашему краеві;

Ой дай, Боже, здоровъечко та нашій царівні,  
 О щожъ теперъ та й мужаки изъ панами рівні.  
 Пише цесарь той патенти межи свои люди:  
 Ой молітця пану Богу—панщини не буде!  
 Ой летіла зазуленъка зъ зеленого гаю,  
 Утікала панцинонъка изъ нашого краю;  
 Ой якъ она собі сіла та й трошки спочнула :  
 Дивилася якъ свобода панщину тиснула;  
 Ой якъ она утікала, пани ю ловили:  
 »Ой вернися, панциночко, ми тебе любили.«  
 —Не вернуся, дурню пане, нічимъ вамъ певинна;  
 Було жъ мене шановати—я вамъ була вірна;  
 Було жъ мене шановати, міръ не збитковати:  
 Ви не знали, якъ то гірько на хлібъ бідовати;  
 Ви не вміли бо й косити, ваши жинки жати:  
 Будеть ваша пшениченька въ полі зимовати!  
 Минулися тії роки да тії гайдуки,  
 Що носили гарапники та й ліскови буки!  
 Минулося, що ті пани, що ті окомани,  
 Заливали въ печі огонь жинкамъ коновками.  
 Йде человікъ на панщину зъ ціпомъ молотити,  
 Ой-а они забігають, хотя его вбити (битъ).  
 Въ понеділокъ на панщину, въ вівторокъ панщина!  
 Вже ся теперъ, пане брате, панщина скінчила!

Пѣсня эта превосходно рисуетъ положеніе крестьянъ не въ одной Галиції: въ такомъ же положеніи находились крестьяне и въ юго-западныхъ губерніяхъ.

Съ 1846 года, Русины прервали всякія связи съ Поляками: политическая безтактиность Поляковъ, ихъ двоедушіе, неисполнение обѣща-вій, данныхъ, въ крайности, Русинамъ, рѣшительное недовѣріе народа къ польскому дворянству,—все это открыло глаза образованнымъ Русинамъ; они поняли, что не слѣдуетъ легкомысленно жертвовать роднымъ словомъ и русскою народностью узкимъ польско-национальнымъ цѣлямъ.

Лицемѣрная австрійская политика не такъ тяжела и не такъ не-навистна Русинамъ, какъ главныя стремленія братьевъ—Поляковъ—по-давить русинскую національность, заподозрить Русиновъ въ глазахъ пра-вительства, обвинивъ ихъ въ коммунізмѣ, въ наклонности къ схизмѣ и къ соединенію съ Россіею. Przegląd писалъ, что передовые люди Русиновъ, за московскіе кресты и рубли, ведутъ народъ подъ кнутъ,

въ Сибирь, подъ власть Московскаго царя! Мы передаемъ эти слова буквально.

Не имѣя возможности обвинить Русиновъ въ измѣнѣ правительству, польскіе публицисты попытались иначе повести дѣло: попробовали, при помощи нѣкоторыхъ лицъ и нѣкоторыхъ статей, напугать Русиновъ, распространяя ту мысль, будто Малоруссы не сочувствуютъ Русинамъ; потому что они пишутъ великорусскимъ языкомъ и тянуть къ Москвѣ. Но надо принять во вниманіе положеніе Русиновъ, положеніе дѣйствительно невыносимое: они ведутъ отрицательную борьбу, почти ничего не пріобрѣтая въ будущемъ для своей національности. Такое безвыходное положеніе можетъ убить энергию и благородныя стремленія въ самомъ энергическомъ человѣкѣ. Необходимость обезпечить и желаніе выдвинуть свою личность, можетъ, при извѣстныхъ обстоятельствахъ, самаго горячаго поборника народныхъ интересовъ сдѣлать орудіемъ какое-бы то нибыто правительство. Если и попадаются подобныя лица между Русинами, то, во всякомъ случаѣ, это—исключение. Народъ всегда сознавалъ свою національность и противопоставлялъ ее національностямъ польской и нѣмецкой и, хоть смутно, сознавалъ и сознаетъ свое сродство съ другимъ народомъ, близкимъ ему по вѣрѣ, языку и историческимъ предашіямъ. Я уѣхалъ въ этомъ, путешествуя по Галиції. Я спросилъ 100-лѣтняго Горца (Гуцула), помнить ли онъ козаковъ; Гуцуль отвѣчалъ: «козаки тіі люде, що боронили нашу віру відъ Татаръ». Я сказалъ ему, что, можетъ-быть, Поляки защищали васъ отъ Татаръ. «Ні, возразилъ Гуцуль: Поляківъ самихъ рабовали и жарили Татаре». Я спросилъ: знаетъ ли онъ москалівъ; Гуцуль отвѣчалъ: «козакъ, руснакъ и москалъ: то одна віра; Полякъ, Німецъ, Жидъ, Вирманинъ—то друга віра; москалі, якъ приходили сюди, казали намъ: Ви наша браття.» Я встрѣтилъ этого Гуцула въ самой дикой и отдаленной горной деревнѣ (близь Черной горы). Старикъ знаетъ Екатерину, которая, по его словамъ, посадила на царство Польскаго круля Понятовскаго Августа; помнить, когда Галиція была еще польскою провинціею; помнить пришествіе Нѣмцевъ въ ихъ дикія горы. Гуцуль характеристично разсказывалъ о Нѣмцахъ: «Німці якъ пришли, то и тютюнъ привезли и лумера дали гоздамъ (хозяевамъ): кожний гозда мусивъ носить лумерь (своего дома) на ши.»

Сообщаю вамъ одно обстоятельство, показывающее, въ какую странную ошибку впадаютъ люди доброжелательные, но незнающіе положенія

женія дѣлъ, когда берутся защищать польское дѣло въ Галиції. Редакторъ польской газеты «*Слово*», въ іюлѣ прошлаго года, получилъ грозное анонимное письмо, на великорусскомъ языкѣ, такого содержанія:

«Вы полагаете, что пишете языккомъ Галицко-русскаго простонародья; но вы ошибаетесь. Вы пишете почти чистымъ языккомъ великорусскимъ. Это замѣтила вамъ «Основа», которая старается писать дѣйствительнымъ языккомъ южнорусскимъ, хотя ее за то и преслѣдуетъ *Русский Вѣстникъ* и иные московскія и петербургскія (?) газеты. А жаль: языкъ Русиновъ очень поэтический и звучный, надо только понимать его и сочувствовать. Вы распространяете межъ народомъ идеи коммунизма и *анархіи*, полагая, что есть путь спасенія для Русиновъ; но вы гибельно ошибаетесь. Изъ всеобщей исторіи мы знаемъ, что человѣчество periodicски многократно было потрясаемо жесточайшею борью между двумя элементами: съ одной стороны стояли и всегда торжествовали: порядокъ, собственность, прогрессъ и вообще цивилизациія, съ другой стороны дрались на-смерть и всегда гибли: *анархія*, *коммунизмъ*, слѣпые страсти *темныхъ массъ народныхъ*. Эти—то страсти вы опять возбуждаете. Побойтесь Бога, пощадите народъ, которымъ хотите руководить».

Редакторъ «Слова» былъ пораженъ грубымъ тономъ и нелѣпостью содержанія письма, неизвѣстнаго великорусса. Дѣло, впрочемъ, объявило скоро: авторъ письма напечаталъ въ газетѣ *Przegląd: «Protest Słowianina»*. Авторъ протеста обвиняетъ Русиновъ отъ имени Славянъ въ порчи прекраснаго червоно-русскаго языка. Русины хорошо поняли, что это за Славяне, такъ-горячо отстаивающіе ихъ языкъ: оказалось, что авторъ анонимнаго письма и протеста—одно лицо. Русины знаютъ его имя и его отношенія къ Полякамъ, да и не трудно было открыть этотъ секретъ: авторъ и самъ подписалъ подъ своимъ протестомъ —

Słowianin narodu polskiego,  
Plemienia białorusińskiego.

Мы полагаемъ, что крайне нечестно и неблагоразумно клеветать такъ голословно на честныхъ людей. Русины глубоко были оскорблены подобными нелѣпыми протестами и еще больше рѣзкою статьею петербургскаго публициста, которая явилась вслѣдъ за протестомъ и анонимнъ письмомъ. Редакторъ «Слова» полагалъ, что авторъ анонимнаго письма и авторъ статьи «Национальная Безтактность» если не одно лицо, то безъ—сомнѣнія тотъ и другой одинаковыхъ

убѣжденій; но, безъ—сомнія, между тѣмъ и другимъ—большая разница.

Русины ведутъ борьбу собственными силами, мало находя поддержки и сочувствія въ другихъ соплеменникахъ; западные австрійскіе Славяне не доволны на нихъ за то, что Русины, поддерживая министерство, будто бы повредили всѣмъ остальнымъ національностямъ, которыхъ добивались полной автономіи, стояли за федерацію. Но развѣ Русины могутъ одни поддержать Австрію и повредить дѣлу Славянъ? Во всякомъ случаѣ, имъ нѣтъ возможности составить съ Поляками одну народность и они вынуждены крайностью самозащищенія держаться австрійского правительства. Русины требуютъ раздѣленія Галиціи на двѣ половины: Русскую и Польскую, видя въ этомъ единственный справедливый способъ примиренія; а Поляки на это кричатъ, будто передовые люди—Русины подкуплены Россіею. Но мы хорошо знаемъ, въ какомъ положеніи находятся передовые люди въ Галиціи. Историкъ Зубрицкій, хорошо известный своими трудами русскому обществу и русскому правительству, въ глубокой старости дошелъ до нищеты. Вотъ—что онъ говорилъ о своемъ положеніи: «Я имѣлъ небольшія средства и разсчитывалъ, что проживу спокойно до смерти, но разсчиталъ худо: я живу долѣе чѣмъ слѣдовало и теперь не знаю, какъ проживу послѣдніе дни жизни.»

## ЕЩЕ ЗАМѢТКА ОБЪ ІУДЕЯХЪ.

Недавно «Русский Вѣстникъ» принялъ сторону іудейского журнала «Сионъ» выступивъ съ грозною филиппикой противъ «Основы» и въ особенности противъ г. Кулиша. Побужденіе было благородное, но Русский Вѣстникъ былъ неправъ: ни Основа вообще, ни г. Кулишъ, не думали оскорблять и унижать еврейское племя, еще менѣе проповѣдывать противъ него ненависть: дѣло шло только о томъ, что *бывало и бываетъ*. Но всѣ образованные малоросіи и великоруссы не одобряютъ вотъ—такой выходки противъ іудеевъ. Явилась на петербургской сценѣ піэса г. Погосскаго «Легкая Надбавка.» Въ ней выведенъ петербургскій домовладѣлецъ—безжалостный эгоистъ, выталкивающій на улицу бѣдную вдову писателя. Въ афишѣ напечатано о немъ: *изъ нѣмецкихъ жидковъ*.

Кчему это бесполезное и неумѣстное оскорблениe племени, столь часто напрасно—оскорбляемаго и поругаемаго? Нужно ли было это для хода піэсы? Нимало. Домохозянъ могъ быть нѣмецъ, французъ, великорусъ, малорусъ, татаринъ, также какъ и жидъ. Его жидаство почти только тѣмъ и ограничивается, что возвѣщаетъ о немъ афиша, напоминая подпись: *Се левъ, а не собака*, которую едѣлалъ, подъ своей картиной, живописецъ, хотѣвшій изобразить льва: онъ никакъ не могъ нарисовать такъ, чтобы левъ не былъ похожъ на собаку... По всѣмъ своимъ пріемамъ, домохозянъ—въ піэсѣ г. Погосскаго—совершенный нѣмецъ и, какъ нѣмецъ, изображенъ удачно. Неужели же авторъ свернуль на *живодѣевъ* изъ раболѣпнагоуваженія къ нѣмцамъ (\*), между которыми есть сильные міра сего? Естественно, что безграмотный дворникъ, соблазняясь безсердечностію своего хозяина, называетъ его жидомъ; но умѣстно ли это для писателя, особенно еще народнаго? Нельзя не поблагодарить г. Зуброва, кото-

(\*) Мы имѣемъ основанія думать, что г. Погосскій не руководствовался этимъ побужденіемъ.

Ред.

рый, несмотря на то, что, сообразно напечатанному въ афишѣ, долженъ бытъ играть *жидка*, не побоялся, однако, представить настоящаго нѣмца. Домохозяинъ—нѣмецъ—явленіе обыкновенное въ Петербургѣ, и ни одинъ умный нѣмецъ не оскорбится явленіемъ какого-нибудь Плюмфа, какъ не оскорбляется на своего Шиллера за его Вурма; ибо знаетъ, что если есть нѣмцы—негодяи, то есть и честные и благородные люди, поддерживающіе доброе имя своего племени. Кчему же такой страхъ у славянина предъ именемъ нѣмца? кчему такое безстрашное пощираніе іudeя, неудостоившаго даже полнымъ именемъ жида, а осужденнаго довольствоваться кличкою жида?

**Н. Костомаровъ.**

## ВІВЦІ П ЧАБАНЦ ВЪ ЧОРНОМОРІІ.

Після Турецького розміру, ще за цариці Катерини, прийшли Чорноморці одь Дністрап на Кубанську землю. Заможніші зъ нихъ понаганяли всякої худоби: коней, скотинъ й овецъ. Вівці все були волооські, *куль-мачувати*, и якъ міжъ козаками було волохівъ нетрояни, знáючихъ добре чабанське діло, то вони на отáрахъ и порадкували. Тепéрь Волохи попереводились, а порядки іхъ живуть до сего часу.

Въ жодній кочевній отарі мусить бути: лічманъ 1, чабанівъ 2 и гарбачий 1. Одна отара держить въ собі 10, а небільшъ якъ 15 сотъ овець. Такий, бачъ, лікъ чабанський. Міжъ вівцями, для приводу, бувá небагато кізъ і цапі - переднакі. Якъ що буде въ одного хазяїна таїхъ отаръ чотирі-пять, то ставитца надъ лічманами отамашъ. При жодній отарі: гарба зъ одежкою, посудомъ и харчами, и собакъ 10 або 15. Отари кочують по степахъ, и де прийдеться, тамъ и ночують. Знепршу, въ Чорноморії, зімъ не булó, то отари й кочували всю зіму; сіна косить и не думали. Підъ хугу, зхищались підъ комишами, якихъ тоді булó доволі, а тамъ и въ плавняхъ по грýдахъ. А якъ набрело до нає багацько москаля, то де та й зіма взялася: мовъ її зъ собою принеслі. Отъ тоді вже стали хазяїни косить сіно, и якъ у степу підъ хугу не стало прихлища, то й почали для захисту робить коши зъ хурдниками и куріні для чабашівъ. Місто для того обераетца високе, щобъ вітеръ здувавъ снігъ зъ того місця. Коши робляться круглі и четвероуглові зъ комишемъ. Першъ копають рівέць глибомъ у коліно, а въ ширъ въ дві лопатки. Въ рівέць становите комиш окоріньками, въ повні, збиваєтца тісно. Якъ виведетца стінка, то оббиваєтца зъ боку неї землі дрючками сторчъ; потімъ заввишки по груди чоловічі, окреплієтца дідами прикріпленими въ прошивъ дезюю, або шаренімъ тонкимъ тереномъ. Таку огорожу не повалить ніякий

вітеръ. — Круглі коші луччі, и стоять кріпше. При коші, або въ коші, робитца хурдникъ для хвóрихъ овець, тожъ изъ комишу. Такимъ кошемъ отáра становитца посередъ стéпу, щобъ вихідъ бувъ на всі стóрони, одъ річки верстóвъ у дві, або и въ п'ять. Отáра пье зімою черéзъ два, або черéзъ три дні, то й можна до води ій підхóдить; а якъ далéко річка, то щобъ бувъ колодязь, або кóшань при коші. Зъ нихъ напуваетца щодéнно хурдá, бо въ хурді храмота,— ходить далéко не змóже. Въ сніжну зіму, якъ немá курý, отáра вихóдить въ степъ. Вівці ногами розгрібають снігъ и пасутца; на ніч приходять до кошá, и коли тіхо, то ночуютъ при ёму підь стіною, а якъ хýга, то загоняютца въ кошъ. Въ такімъ случаї сіно даётца отári въ сутки разъ, або черéзъ дénь. Верхові, або горішні, вітри у насъ бувають сáме зліш: дмуть неділь по дві, або й по трі. Якъ такій вітеръ дме по снігу, або зъ сніgomъ, — отó хýга, — то вже отári й не випускають зъ кошá. Бóзють саньми ій сіно и тамъ въ коші розкидають. Такъ якъ велика хýга переносить снігъ и черéзъ комишеву въ коші стіну, то вітеръ, запиняючись, въ затишку, надъ кошемъ, крутить, а снігъ осідає на отáру, и за зімню довгу нічъ може й закрýtъ снігомъ на пропале; тоді чабани якъ у день такъ и вночі пильнúють дуже. Вони жóденъ часъ зkrúчують (гонять кружкомъ) отáru въ коші; одъ сего вівці, отрушуючись одъ снігу, притоптують їго підь собою. Подумайте собі, панóве, що такъ чабани зъ отáрою бігають и тіждень и два й більшъ, у дénь и вночі, поки хýга не вгамуєтца; а одъ такóго ча́стого зkrúчування отára въ коші притоптує підь собою снігъ, котрий одъ тóго все робитца вище и вище. Гóре, якъ на коші буває комишъ низъкорослий! Снігу зробитца въ кошарі пóвно, и якъ хотъ однá вівця пересадить голову черéзъ комишеву стінку и скóчить за вітромъ, то й вся отáра однó по одному піде скакать: тоді їй ніяка сíла не здержить. Зпérшу вівці скáчуть въ замітъ, який підъ кошемъ буває, а якъ загатять самі собою врівні зъ стіною гáтку, то піде вся отára пóтоптомъ, — тóне въ снігу, а тутъ й и замітає. Отó кáжуть: *викрутися отáру зъ кошá*. — Отакъ пропадає худоба! Якъже бувá отáра буде ходить въ тіху пору далéко въ стéпу, а скóпитца хýга, то и поженé отáру за вітромъ. Добре, якъ прибъїй до якого хýтора підъ-затишокъ, або де підъ комишові зáхисти, а якъ набредé впоперекъ такої бáлки, де настáвить сніговихъ замéтівъ тóвсто, то вся отáра тамъ и застряне, й занесé її снігомъ. Въ такімъ случаї и чабани пропадають. Одъ доброго призóру чабáнського и одъ розумної постановки кошá на місці, можна зберегти отáру безъ убítку. Зімою на чабанахъ лежить трудъ великий, а найпáче въ хýгу. Хоть хýга яка, а вони мýсять

у день двічі привезти сіна волами и нагодувати овіць. Зім'ю жъ, такі, хочь холодно, та сухо. А отъ на прòвесні, або въ осені, отара кочує и де прийдетца, ночує; під ногами мокро, звèрху дощъ, нічъ дòвга, лягти мокро: то вистоїть чабанъ сердега всю ніч обпершись на сирлігу. Скільки разъ воно єму світæ! У сі то тèмні ночі найпаче клятий звіръ докучає.

Отара на нічъ *тирлјеџца*; а кругъ неі *по дулéахъ* разміщають собаки: дòбре, якъ найдетца зъ чого поробити *дулéї*, а нічъ тèмна хочь око віколи, то отутъ гáспидський звіръ обманює, и чабанá и собакъ: оце зъ однога бóку отари наткнётца одінь вовкъ, заманить собакъ за собою, а тутъ де візметца другий, або й скілько вовківъ разомъ кинутца раптомъ міжъ овець, одібояуть кущанку, — чабанъ не зúздриТЬ и коли, бо тілько вівці зполохнутица, то ото вже кущанка и пропаща: одірвали кляти вовківъ и всю до щéнту побоють; ажъ у день схаменетца чабанъ, то почне скрізь по стегнамъ зберать *партáли*.

Пропадали кочові отари й такъ, що якъ поженé її вітеръ зім'ю въ ху́ду противъ-ночі, та набредé надъ морський обрівъ височенний, плигнє переднє, то вся отара й пропала, — пішла плигати въ пропасть!...

Бувá въ осені, або рано весною, недобrі ліоде запалять степъ. Пужаръ зъ великомъ вітромъ розідетца широко, горить страшно, вхiбитьца вікуди, то дòбрі чабані одцалюють такъ: зоставивши отару відъ вітромъ, пізче неі пускають свій пужаръ, котрий за вітромъ и покотить дальше. А якъ назадъ одъ ёго прòтивъ вітру пужаръ иде на отару тихо, то чабані й забивають огнь світами. Одбивши широке місто противъ отарі, перегонять й на пожаріще и обходять по єму за вітромъ геть дальше. Настигше перший пужаръ зза вітру и погорівше до пужаріща — гасне, а отара спаслася. Якъ-жé ледачі чабані прогавляютца, або не зъуміють єго зробити, то отара згорить. Якъ отару обхватить димомъ, то вже не поженешъ її зъ того місця. У насъ по степахъ буваютъ трáви по поясъ чоловікові, то подумайте: який, при сильному вітрі, страшний пужаръ має бути?

Благословйтца на весну, сонечко пригріває, щіквиця такъ и лізе изъ землі, а першъ усéго просерень; затинъ проявляєтца горіцвіть. Заквічався степъ, мовъ дівчинка хорóша. Далі пішла вся ростіна — ростé, якъ изъ води йде: удаливъ чабанъ зімнімъ ліхомъ объ землю. Овечата пасутца, тілько чутъ якъ хрұмають; чабанъ, на соняшному пригріві, примостиивши голову на кротовину, спить ажъ не тýметца. Мухи єму не докучають, бо тоді ще ніяка ну́жа не бувáе. Діждáвшись великодня, всю

ніч противъ єго готує гарбачій: чуреки, буреки, катламу, коржі зъ лоемъ, круту кашу, м'ясо печене по-волоські зъ щербою. Якъ усе готово, хочь опівночі, почнутъ розгівлатьца, бо паску хазайнъ присилало до тога за день, або й за два. Ідять та люльки курятъ, ажъ по-ко сонечко геть підніметца и отара сама стане рушать зъ тирла. Рушила отара на пашу, пішли й чабани за нею, набравши на весь день: коржівъ, катламі, чуреківъ та буреківъ. Оце время сїме лучче для чабана. Далі настигає обкіть.

На обкіть вибираєтца місце недалеко одь воді. Зпёршу копаютця рівці (якъ на кошъ) ступнівъ на 30-ть, протягомъ одь півночі на південь. Въ рівці становитца комишъ, притягаєтца дідами—оть і стінка для затишку одь горішчого вітра, для малихъ ягнятокъ, якъ будуть. Такихъ стіночокъ дві, або й більшъ трéба. Інші роблять куткомъ, або виводять кружкомъ якъ маненський кошикъ; скázано—якъ кому подобаетца. Потімъ бують сайгаки, изъ четенъ, роблять агелъ зъ роскóломъ; на єму розбирають отару: барапівъ и валахівъ окрім въ ялову, остáнетца дросъ.

Овéчий спускъ розшитуєтца такъ, щобъ обкіть бувъ зъ половини квітня; а якъ великденъ переходить въ цей місяць, то скázана розбóрка овéць траулáєтца въ кінці березозолі, щобъ неважко було на кітнихъ овéць. Розбóрка, покáзанна після великодня, бувá тільки въ такі гόди, якъ великденъ припада въ березозолі.

Гросъ тирлуетца на ніч недалеко одь агела и стіночкъ. Що накотитца за ніч, ранкомъ ягнятка зносяться чабанамъ до якої небудь стінки, зъ ними іхъ маткі (вівці). Зібрани вівці зъ ягнятками, скільки іхъ окотитца за сутки підь однією стінкою, оставляютца и приглядáютца чабаномъ. Коли є такі вівці, що не даютьца ягняті плякатьца, то забивши два сайгаки вмісті, закладають вівцю шию підь іхъ, а сайгаки звérху звязують. Ориштована вівця стоить по-неволі, и ягнятко плякаетца. Такъ держать і доти, по-ко вона єго прийме. Овéць вимýтихъ відлучають въ ялову, а ягнятко і плякаетца чабаномъ підь другою вівцею молошною. Такé ягнятко йноді вýяjetца вовнинимъ повідцемъ за ніжку до тога ягнati, підь якою матрірю вони обоє плякаютца. Близнáть, коли одна вівця не попляка обохъ, однó одберáеца и припускаеца до молошнішої вівці, и сихъ ягнятъ беруть на повідéць такъ якъ пérшихъ.

На другі сутки, кітнихъ ягнятъ зносять підь другу стінку, и роблять тежъ.

На треті—тежъ саме. На четвéрти, осте́рбавши ягнятка пérшихъ сутокъ, отгонятца зъ вівцями на пашу: оце зовéтца *кисáрь*, а підь порожню стінку наберáеца зновъ обкіть. На п'яти сутки вигонятца вівці зъ

ягнітками въ кисиръ зпідъ другої стінки, а до неї набераютца другі вакітчата. И такъ воно йде порядкомъ цілий тіжденъ. Въ кисирі наберетца шматочокъ порядочний. На дрѹгий тіжденъ, кисиръ зовётца *сагмаломъ* и одходить дальше одъ обкоту; изъ новихъ накітчатъ тимъ же порядкомъ набераетца дрѹгий кисиръ цілий тіжденъ. Потімъ знобу гонять въ *сагмалъ*, а кисиръ впять набераетца. Отакъ ведётца ажъ до кінця обкоту. Тоді чабані захόджаютца валашати ягнічі баранчики, и котрі зъ іхъ кращі, оставляють на барани. Наближаєтца весняний Миколай. Одберають на росколи овіць, першъ ялову: барані и валахи, шматками, и стрежуть. Вистригши, випускають; набераютъ дрѹгий шматокъ и той вистрижуть; тоді стрижуть матку тожъ шматками, и такимъ способомъ днівъ чрезъ кільки вся отара вистрижетца. Стригти приходять стрижай зъ слобідь. Стрижуть по півторі кошійки одъ руна, на срібло.

Обкотили отара, постригли; теперъ щитають: старіхъ особе, а ягніята особе. Коли кітної вівці було багато, приміромъ соть дванадцять, або п'ятнадцять, то при обкоті не спускають всіхъ въ одинъ сагмаль, а зъ пізньшої половини роблять другий шматокъ, бо зъ ягнітами при добромъ обкоті отара більшае вдвое, и такій великий колоді ходить буде важко, и на ягнітокъ незгодно: ягніта вийдуть худи, миршаві. Для сего, кажу, и ділятца на два шматки, прибавляють чабані й гарбá. Кінчивши щоть, чабані набераютца харчей и йдуть кочувати. Такъ якъ найдутца въ шматкахъ вівці такі ще, що котятца після щоту (іхъ бувá ма-ло), то ягніта ті зовуть *накітчата*, або *цурпеки*.

Отъ сі шматки по обкоті ходять въ розпашь, якъ можна тіхше, щобъ по траві не розгубити ягнітокъ. Тирлуютьца на ніч зарання. На дрѹгий день не рушають зъ тірла, поїсти добре не вгріє сонце и не опаде роса, бо одъ роси бувáе багато храмоти. Чабанамъ на літо дається вдоволь: добрий дёготь и синій камінь. Якъ пройвітца храмота, або насташе нужа, то вкидається червá. Чабані мусять за сімъ пильнувати: червú витягають джермалами, засипають ранку синімъ каменемъ, и ма-жуть дёгтемъ, щобъ муха не сідала.

Настало літо, зробилось въ день жарко. Отара цілий день на тірлі недалéко водій; ягнітка вже геть-то підбілшли. Сонце на захід; отара нариваєтца на пашу. Чабані вечеряють, далі справились якъ слідъ. Пішла отара; чабані спереду на крýлахъ, лічманъ тожъ посередъ колоді, спиняють спереду: бо сильніші вівці, вистоявши въ день, идуть швидко, зривають тільки вершки зъ трави такъ, що ззаду, котрі вівці слабіші, а паче ягнітка, не можуть пастися, бо поурмле-

вої траві вівця не єстиме. Спиняючи спереду колоду, дають ій розійтись вширь, и якъ розійтися, такъ що однá однá не мішає пастись, то вівці и запасутця на місці; тоді лічманъ и чабанъ, що кричали та свистали спереду спиняючи овέць, зайдуть ззаду, щобъ підгопити тілько тихъ овечокъ та ягнятокъ, які дуже одь шматка зостаються. Отутъ, на тихімъ ужé ходу, одинь чабанъ курніче собі пеню; другий витягъ зза пояса сошілку, висвістує якої зна; третій надувши козу (що грають), перекинувши *гукъ* черезъ плече, а рогівню взявши въ руки, затинає *штирі* *вирі* *сімъ* *сотъ* и *чотирі*; якъ чабанъ одіспає вівці, то прокинувши, голосить за *німи* ѹ *шішовъ* шукати; ось и забачивъ — далéко замайчили овечата, радіє чабанъ, перевертá на веселу пісню; роздивляєтца, ажъ то старі кошіці сіна; уп'ять затуживъ, виграючи жалібно; ажъ ось и зновъ забачивъ вдалі овέць, грає вп'ять весело, ще й наадто; прийшовъ блíзько, ажъ то пожата въ сношахъ гречка; заливаєтца вп'ять грець, на козі виграває своє лихé горé; не сподіваєтца овέць знайти; побачивъ зновъ, щось далéко рябіє; идé, тýжить, голову повісивъ и не вірить, щобъ можна булó знайти вівці; коли се тýць! піднявъ голову, ажъ перéдъ нимъ єго овечата! отоді еритічий синь зрадівъ! грає до танця и самъ зъ козою танцює, ажъ волоки на ногахъ розплутались, мотляютца. Отакъ чабанъ поти втішаютца, що отара наїстца добре такъ, що й зъ місьца не рушить. Приходить гарба, отара отирлувається, зоріє, и чабанъ поснули. Підбоялось вгору сонечко, опала роса, чимчикує отара до води. Отару трéба поїти або ранкомъ, або вечеромъ, а не въ день, якъ дуже жárко, бо се на худобу недобре: вкінетца хвороба. — Бувало, проявитца на отару хвороба, родъ гарячки, и гіне дуже, то добре лічмані поють отару ніччу, а днémъ стоять на тирлі. Нашовиши въ ночі, идути на *пурнáло*.

Після Спаса, або першої Причестої, одбераютня зъ ялової отари барапи, щобъ до спуску попрavились. А де не одна отара въ казї на, тамъ барапи одбераютца зразу після Різдва, въ мъясніці, або въ пістъ, та й мають свій окрімний шматокъ до спуску. Передъ спускомъ отара щитаєтца; ягната вибераютца особне на зиму и годуються луччимъ сіномъ. Барапи спускаютца зъ вівцями, чабанамъ видається на зиму одéжа: сорочки, штані хрящові, штані їршани, яргакі, свити, кожухи й чоботи.

Вдрóге даєтца одéжа весною, по обкоті, на щоті: сорочки й штані хрящові, а одбераютца у чабанівъ великі кожухи и зношенні чоботи, щобъ до халáвъ (коли добре) приставить пришиви на зиму, а годіщи кожухи вилатати. Яргакі й свити зоставляютца чабанамъ на все літо.

Втрёте даєця: сорочка й штані хрящові, передъ Спáсомъ, або Причистою. Сиріця на постолі даётца на всю вéсну, літо й осінь, а на зіму чоботи.

Барáни спускаютца після Пилипа, щобъ ягнýта котýлись, якъ трава зелéна и тéпло бúде, въ половині квітня. Після спуску баранівъ, обераютца місца на коші; кóсять комишъ; копають рівці, юки земля немéрзла и строять іхъ такъ, якъ казáвъ пошéреду.

Опрічъ волóськихъ овéць, у нась повелісь и шлёнські. Зъ нýми обходимось однáково якъ и зъ волóськими, окрóме що на барапачому спуску розбераютца и барани и вівці. Породисті барани спускаютца съ породистішими вівцями, а нíзчий розбóръ — зъ нíзчимъ. Перевертні (вýродки) продаютца, або вирізуютца на лий. При обкóti за шлёнкою клошіть бульшъ; прибавляютца лóди для дóгляду.

Хóдъ отáра на цапáхъ.

Отáра безъ цапівъ якъ дурна. Неможна її повесті на греблю, або на роскіль, або де пройті поміжъ нíвами тонкою стáгою, якъ москалі хóдять. Цапі привичні до руکъ, знають чабáнську мóву, якъ іхъ кíйчуть. Примíръ: отáра на тýрлі, або въ рóсашъ; вихóдить лíчманъ вперéдъ, кíйче цапівъ такъ: *Гей цó! балабíй! Цо! цó! балабíй! цó!* — Цапі, дебъ не були, идуть до лíчмана, вівці за цапáми. Лíчманъ ідé й цапівъ ведé, прикаzуючи: Гей цо! балабíй! Цо — ведé кудí ёмú трéба. Отáра витягаєтца въ стрýнку и мóжна її весті кудí трéба.

Сіль дають у нась вівцамъ весною раннëю, мішають зъ борошномъ, або дерту зъ ярого жита, а якъ немá, то й озýме жito годитца. Дають вівцямъ сіль по обкоті, дають въ Спáсівку и въ осені. Сіль сíпллють чабани зъ запóлівъ стежечекáми, и якъ нарóблать стежечóкъ довóлі, що отáра безъ потóлшу мóже розміститьца, тоді тонкýмъ голосомъ чабани кричатъ: тиpу, тиpу, тиpу, тиpу: (якъ на коней). Вівці на сей гóвіръ такъ и порóснутъ до сóли, однó другóго спережáючи. Вівці клейнáтца на вúхахъ: які бувають клéйна, розкажу пóтімъ, и зразкý приложу.

### СВІДОКЪ, СКІЛЬКИ ВЪ ЧОРНОМОРІ ХУДОБИ, СКІЛЬКИ ЗЕМЛІ Й НАРОДУ КОЗАЦЬКОГО РОДУ.

Овéць волóськихъ . . . . .	494,664	} 514,106.
— шлёнськихъ . . . . .	19,442	
Кізъ простíхъ . . . . .	33,510.	

Свиноти . . . . .	57,979,
Скотіши рогатої, або товáру. . .	239,001.
Коней табуннихъ. . . . .	55,095.

За щироу пра́вду вибачте. Се взято зъ статистики, а статистика и у насъ пишетца, такъ якъ и у васъ.

*Замітка.* Опірчъ сї худоби, въ Чорноморії є: буйвалівъ зъ 500 и верблюдівъ до 100.

А оцѣ вже певно:

Землі добраю 2,229,918 десят. 2,083 саж.

— неудобної 626,077 — 795 —

Всёго 2,855,996 десят. 478 саж.

#### Народу:

Козаківъ: чанівъ, духовенства и товариства . . . . .	89,805.
--	---------

Бабъ, молодіць и дівчать . . . . .	86,288.
------------------------------------	---------

---

А всіхъ 176,093.

#### ЧАБАНСЬКИЙ СЛОВАРЬ.

*Аїєль* — кругла кошárка зъ четéнь и сайгáківъ. Збóку четéнь одінъ, одвóдитца и прихиляєтца виъять на місце, якъ хвіртка, щобъ булó кудí пропустить вівцю. Въ агéль одберáетца хурда, вибераютца валахі, чи барáни, або ягнýта — що трéба.

*Араші* — війя у гарóй, а гарбá на двохъ колéсахъ, більш — черкéська.

*Аръянъ* — козине кісле молокó.

*Аръянница* — барýло на тежъ молокó.

*Баранинникъ* — той чабанъ, що пасé барани.

*Барýло* — звісно, — вóзитца для водí.

*Барзій, бárза* — цапъ, або вівця: вся чорна, а грúди білі.

*Бликотóри* — дійна козá.

*Барнáкъ* — кривуля на дірлýзі. Гирлýга бувá ізъ пáлици, барнакá, пасклíна и рýхви.

*Бурéки* — прісні ширіжкí въ лоі печéні.

*Вакиристий*, а — баранъ або вівця, що бúде вся біла, а кругомъ очей чорні латкí.

*Вошáна* — рудá, зхóжа на жóвтий восковый цвítъ.

*Вимъята* — вівцá зъ пóрченимъ вімъямъ, що не мóже плякáть ягнáти.

*Волоки* — завъязкí, що нýми крéпшитца постíль до ногí.

*Верховий* — и *горішній* — зовéца сіверовосточний вітеръ (У насъ зъ тогó краю рíчки течутъ).

*Гарбá* — гарба у насъ на двохъ колéсахъ висóкихъ; черкéські нí-коли не мáжутца.

*Гарбачíй* — чабáнъ, що глядítъ гарбí. Вінъ вárить істи и чаба-вáмъ и собáкамъ.

*Гайтáнъ* — поясъ съ цвахóванимъ гаманóмъ, швáйкою, ножéмъ и джермáлами.

*Гакъ* — тридцата часть. Булó колісъ лíчманії бráлись плodítъ отáру зъ гáку: на годовому щóті бráли тридцату вівцí одъ хазяїна. Тепéръ сéго не вóдитца.

*Гукъ* — дúдка у козí, тíї, що грають. Вона увýзуетца въ лáпу, и якъ грають на кóзу, то вінъ гудé однíмъ гóлосомъ; а ще грíмший гукъ гудé, якъ кíнéць ёго устрóмитца въ порóжній глекъ.

*Гурлíда* — пáлиця косóго сáжня ввишъ, съ барнакóмъ, пáсклиномъ и залíзною рíхвою.

*Грунтáля* — пошлítъ дерезóвий, або свидóвий по четéну звéрху — джутóмъ.

*Гросъ* — кíтна отáра, або шматóкъ, важкий.

*Дідъ* — дíдомъ звéтца и куль комíшу мýтусь складений и перевé-слами повýзаний, и стрáва-лемíшка крутá зъ жýтнéго бóрошна.

*Дулéй* — постíлка, або кублó для собáки. Дулéй мóстятца въ хó-лодъ, або въ мóкру осíнь, кругóмъ отáри, щобъ собáки знали своé мíсце.

*Дíжнýця* — побóльше відрá дíжечка. Въ пíстъ заквáшуютъ тíсто на кíслі кóржі.

*Джермáла* — щíчики, якими чабани вичищають червú у овéць, якъ заведéтца въ лíтку.

*Джýлий* або *джýла*, — безвúха вівцá. Бувá такá порóда — джулі вівцí.

*Джнýрja* — горлáнка зъ легкíмъ, пичíнкою и шáкшeю у вівцí.

*Загрýва* — вівцá бíла, а шíворотъ чóрний.

*Кунá* — посúдина для лóю.

*Куйнáра* — чабáнська шáпка.

*Кáця* — хворостíна дóвга, прямá, на кíнці клóчка привýзана; за-

чепівші кáцею за вóвнú, укрúчуетця ключка, и такъ лóвица и придер-  
жуетця порська вíвця, що дурлідою шíмáти її немóжна.

*Кисýрь* — окотíвшісъ вíвці зъ малéнькими ягнýтами.

*Курáйниця* — бичóвка, що на гарбі тóпливо привáзуетця. *Ку-  
рапі* — колóчий бурýянъ.

*Капкáчъ* — крýшка деревьяна на казані.

*Кíйло* — травá тýрса; вонá жъ и *ковилá*.

*Кіска* — попліть нíжній по четéну знíзу кіскою.

*Кошъ* — зімне пристанóвище для отáри.

*Кущáнка* — малій шматóкъ овечатъ.

*Курá* — тежъ, що метéлица.

*Кульмíчъ* — хвістъ волóської вíвці, бувáе тóвстий, пóвень жíру,  
важить хўнтівъ до 5 й більшъ.

*Кульмíчувáта* — дўже хвістъ товстий у вíвці або барáна.

*Колóда* — отáра якъ іде тісно, не въ рóспашъ.

*Лíкъ* — щótъ. Чабани до тýсячі щитáють якъ и слíдъ, а пóтімъ кá-  
жутъ: дéсять сotъ, одинáдцять сotъ, п'ятнáдцять сotъ, двáдцять сotъ,  
и дáльше.

*Низовíй* вíтеръ — югозáгадний.

*Отáра* — зовéцца отъ 1000 до 1500.

*Отирлúвáть* — поставíть отáру кўпуо на місці.

*Пурнáть, пурнáю* — нíчній попасъ отáри лítомъ.

*Пірчунъ* — козéль молодíй.

*Партáль* — шматóкъ овéчого смýха, одъ вóвчого недóідка.

*Роскíль* — до агéла роблítца крýла изъ четéнъ и сайгákівъ. До тóго  
четéна, що одвóдитця для прóпуска вíвці, привóдитця крýло устéнкомъ,  
щобъ однíй вíвці тíлько пройти булó мóжна. Отáра нагónитця мíжъ крýла  
въ устéнокъ, и вíвці прохóдять по-одинцю. Спосóбно іхъ такъ щitatъ и  
виберáть якíхъ трéба въ агéль.

*Рігъ* — рíгъ нóсять чабани зъ сíнімъ каменемъ, якъ нюхарі табáку.

*Роївнá* — струмéнть, живé у козí тíй що гráютъ и есть рíжокъ  
козíний, насáженій на кінéць дўдки для гóлосу.

*Садмáль* — обкотíвшаяся кочовá отáра зъ ягнýтами.

*Сайлákъ* — кíлъ висóкий зъ чоловíка ввýшки.

*Стíнка* — стíнка рóбитця зъ комишú для затíшкá на обkóti.

*Собáрний* — казáнъ, або ялákъ собáчий — для собáкъ.

*Тагáнъ и тагáнý* — три пáлиці зъ ключkoю, вгорі звáзані, кінці въ  
рóзківдъ, стáвлятця въ зéмлю; на ключку чíпляетця казáнъ для вáрива.

*Тринпіль* — цурка зъ затёнами на кінцяхъ, посередіні перевъязана бичовкою. Вона кінцями закладаєтца въ прорізі задніхъ нігъ зарізаної вівці, а за бичовку піднімаєтца тушка, и привісивши до гарбі, білуетца смухъ и розчиняєтца тушка.

*Турло* — місце збіте отарою; місце, де почувала, або стояла, отара.

*Тулукъ и тулуңъ* — кулемъ облупленна коза; вона держитца на всійпище борошнà, або соли.

*Урма* — проїдений слідъ отари по траві.

*Хұга* — завіріха.

*Хурда* — хвóрі або худі вівці.

*Хурдникъ* — пригорóдка въ коші, або окрóме зробленна кошárка для хурди.

*Цуръ-пека* — накітчата пізні, після весняного щоту.

*Цо! цо!* — клічка цашівъ.

*Цапъ* — козéль вáлашаний, або завернúтий.

*Четенъ* — плéтена решіткою стінка въ  $1\frac{1}{2}$  арш. ширині, а вдовшъ бувáе 4, або 5 арш.; хто якú вíплете.

*Чіпéць* — те, що люде кáжуть здíръ, а москаль кáже — *сáльникъ*.

*Шакша* — селезéнька у вівці.

*Шматокъ* — частіна отары, сотъ п'ять, шість.

*Ялакъ* — корýто, собакъ годувáть. Вонó зáвжде привъязане до гарбі, такъ и волочитца.

*Ярка и ярота* — торішнє ягнá.

Я. КУХАРЕНКО.

СВЕДЕНИЯ О ПЛАКАТАХ И АКТАХ ВЪ РОССИИ  
ИЗДАВАЮЩИЕСТВО САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКОГО УЧЕБНОГО ДОЛЖНОСТНОГО  
ИЗДАВАЮЩЕСТВА

## ИСТОРИЧЕСКІЯ АКТЫ.

### ПИСЬМА МАЗЕПЫ КЪ ПЕТРУ I.

#### I.

Пресвѣтлѣйшій державнѣйшій царь государь мой всемилостивѣйшій!

Два премошные вашего царскаго величества о походѣ военномъ указы, единъ отъ 18, а другій, собственною вашего жъ царскаго величества рукою, отъ 19 генваря зъ Дзенцолъ писаный, купно въ единъ день, съ нарочнымъ моимъ куріеромъ, воспріяль я съ покорнѣйшимъ почитаниемъ подданскимъ; которые, работѣнъ по должности моей исполняя, послалъ до всѣхъ полковниковъ ординансы мои, дабы перебравъ половину лутчаго товариства, немедленно зъ домовъ рушали и спѣшно ишли за Киевъ, где я, усмотривши удобное мѣсто, стану зъ войскомъ, и оглашу для обнадеживаня добримъ, а для страху непостояннымъ Полякомъ, что съ всѣмъ вашего царскаго величества войскомъ реименту моего Запорожскому въ томъ походѣ пребываю, въ который и самъ сего дна пятничного, генваря 30, зъ Батурина рушаю; за неизреченную вашего царскаго величества милость, что, милосердствуя о цѣлости народу своего и краю сего, изволилъ ваше царское величество пожаловать мене 4-мя полками пѣхотными для суккурсу противъ непріятеля, покорнѣ съ дозеннымъ подножничимъ поклоненіемъ вашему царскому величеству благодарствую. И гарнизонъ свой Поляки когда до Бѣлої Церкви пришлютъ и до мене съ тымъ отзовутца, невозбранно вишу оный туда до фортецы Бѣлоцерковской, а прѣтчу Украину, по указу вашего царскаго величества, держать буду и не отдамъ еи въ поссесию Полякомъ, до воли вашего царскаго величества. При семъ вручаю мя премилосердой вашего царскаго величества милости и призрѣнію, лобызая покорнѣ духомъ монаршу вашего царскаго величества десницу.

вашего царскаго величества

вѣрный подданный

и слуга нижайший

Иванъ Мазепа гетманъ.

Зъ Батурина, генваря 30.

1708.

## II.

Пресвѣтлѣйшій и державнѣйшій царь государь мой всемилостивѣйшій.

По указу вашего царского величества, рушивши я въ походъ военный зъ Батурина и переправивши Днѣпъ, поспѣшилъ до Фастова немедлен-нымъ маршомъ, где и войска реименту моего, которые могли въ нынѣш-нее великое распутіе послѣдователнѣ мнѣ надлежащаго себѣ мѣсца до-стygнуть, около Фастова разставлены пребываютъ, а половина войска, по повеленію вашего царского величества, для лготы своеи въ домахъ осталася. Здѣ убо въ Фастови получилъ я отъ господина Синявскаго, гет-мана великого коронного, трикратное писаніе, въ которыхъ желаетъ, дабы я далечайшимъ походомъ и самъ не турбовался и войска не трудиль, того ради, что непріятельская вся потенція съ Полчиши вишла и маршъ свой до Литвы опредѣлила; токмо въ Великой Полчиши около Познанія малая нѣкакая партыя оставлена, на которую просить у мене суккурсъ 6000 выборного войска туда же до Великой Полчиши, а мнѣ совѣтуется около Бѣлої Церкви стоять, смотря неусипно на поведенія бусурманскіи, ибо получиль онъ гетманъ (яко до мене самъ пишеть) будто подлинную отъ зичливыхъ корреспондентовъ вѣдомость, что поселъ Турецкій, посыла-ный до короля Шведскаго, исъ Станислава обѣщалъ имъ именемъ Порты въ помощь по первой веснѣ 40,000 Турковъ, а 60,000 Орды, и будто и писомъ тую свою ассекурацію подтвердилъ. Я убо, безъ именного вашего царского величества указу, не зная, якъ тымъ суккурсомъ же-ланіе его, господина гетмана великого коронного, удовольствовать, ибо если въ такъ далекую сторону 6000 выборного войска пошлю, то под-линно въ нынѣшнее распутіе и крайнюю безкормицу, отъ коней отпадеть и пѣши по приходить, понеже отъ Днѣпра ажъ до Случи на сей пустинѣ не токмо сѣна, но и соломы невозможно достать, а и отъ Случи до Лвова мало не тое же чинитца, для консистенціи войскъ обозовъ коронныхъ. Если убо тотъ суккурсъ до Великой Полчиши посылатъ и якочисло, та-кожде и мнѣ впредъ, тутъ въ Фастови стоя, что съ войсками дѣлать, прошу себѣ покорнѣ на тое монаршего вашего царского величества указу.

Исполняя вѣрнымъ подданскимъ моимъ сердцемъ премощное вашего царского величества повеленіе, приказалъ уже въ сотняхъ Засеймскихъ, къ велико-rossiйскимъ городамъ ближайшихъ, зъ городскаго товариства устроить компанію, которой сѣбралось 750 человѣка, а въ прочихъ пол-кахъ не починаль еще той компаніи устроевать, для того что одно

войско тутъ при мнѣ, а другое въ домахъ обрітается, да во время вынѣшняго состоянія, безъ указу вашего царскаго величества, и не смѣю.

По указу вашего царскаго величества, велѣлъ я для фамиліи господина Окгинского, старосты Жмудскаго, въ полку Стародубовскому въ городѣ Погари, двори отвѣсть и очистить. При семъ вручаю мя премилосердной вашего царскаго величества милости, и его же монаршую десницу зъ доземнымъ поклоненіемъ покорнѣ лобызаю.

вашего царскаго величества

вѣрный подданный

и слуга наинижайший

Иванъ Мазепа гетманъ.

Зъ Фастова, февраль 26

року 1708.

### III.

(Въ письмѣ къ великому государю гетмана Мазепы, которое пришло съ поручикомъ Ушаковымъ, написано:)

Пресвѣтлѣйшій, державнѣйшій царь, государь мой всемилостивѣйшій.

Душею и сердцемъ въ печали моей обрадовался, когда отъ вашего царскаго величества, всемилостивѣйшаго моего государя, въ собственной препочтеннѣйшей грамотѣ милостивое получиль слово, обнадеживая меня вѣрного своего подданного, что ваше царское величество тѣ вѣрѣніи навѣты вмѣняешь во лжу и клевету. За которое премилосердое вашего царскаго величества призрѣніе, благосердствующее о мнѣ, повергая себя подъ монаршіе вашего царскаго величества стопы и оныя лобызая, покорно благодарствую, съ обѣщаніемъ евангельскимъ непоколебимой моей къ вашему царскому величеству вѣрности подданской, которую до кончины житія моего, хотя и краткого, неврежденно сохраню, а враговъ тѣхъ, клевещущихъ на мя неправду, всячески, при помощи Вышнаго, потушуся въ руки взять, съ которыми тако поступлю, какъ меня указъ вашего царскаго величества наставляетъ.

По полученіи еще первого отъ вашего царскаго величества указу, послалъ я указъ мой до наказного полковника Стародубовскаго (понеже совершенного полковника Скоропацкаго нынѣ въ дому нѣть, но посланъ отъ меня до вашего царскаго величества,) дабы онъ со всѣмъ полкомъ Стародубскимъ шель къ Быхову. Токмо видится мнѣ, что лутче и безозпаснѣе бѣ было, когда бѣ и Стародубовской и Черниговской порубежныхъ полки близъ городовъ Малороссійскихъ на границѣ Литовской стапо, ли-

неже тамъ, около Быхова, многіе хоронгви войска Литовскаго призываютца и волочатся; которые, яко непостоянны, Богъ вѣдаетъ, что думаютъ и съ какимъ намѣреніемъ тамъ собираются, и еслибы онъ, изъявляя сокровенную свою внутри вражду, похотели нечаянно на помянутыя регименту моего полки учинить нападеніе, а наши бы ихъ не одолѣли, то надежнее будетъ уступить и приступиться для оборонительного отпору нецріателемъ къ своимъ городамъ, гдѣ и я скорѣе бы войскамъ тѣмъ регименту моего подаль помошь; а за Быховъ далече будетъ суккурсъ посыпать. То все премудрому вашего царского величества разсмотренію и воли предаю, а самъ и паки до стопъ монаршихъ главу мою лицеземнѣ приклоняя, покорно высокодержавную его лесницу лобызаю.

Вашего царского величества

вѣрный подданный

и слуга наинижайшій

Иванъ Мазепа гетманъ.

Изъ Хваstova.

Марта въ 9 день

1708.

#### IV.

Пресвѣтлѣйшій державнѣйшій царь, государь мой всемилостивѣйшій.

Еще прежде полученія отъ вашего царского величества премощного монаршаго указу, якъ скоро провѣдалъ я о бунтовщику Булавину, что близъ Самары на уроцищѣ Вороной въ килкосотномъ числѣ единомыслнаго своего гултайства обрѣтается, такъ тогожъ часу, по должности уряду моего родителной и непремѣнной къ вашему царскому величеству вѣрности, для промыслу надъ нимъ, ординовалъ туда полкъ Полтавскій и полкъ компаній; о которыхъ зближеню ся къ Самари онъ бунтовщикъ увѣдавъ, снять перестереженный отъ пасѣчниковъ, увойшоль, оставилъ самые токмо куренѣ, и невѣдомо куда зъ гултайствомъ своимъ удалилъся. Однакъ я приказалъ такъ полковнику Полтавскому, яко и Компанѣйскому, зъ полками ихъ ити до Бѣлагорода въ совокупленіе зъ войсками Великороссійскими и по совѣту и приказу комендіера тамошнаго воинскій о поиску того бунтовщика чинити промыселъ. А нынѣ, когда получихъ съ подобающею честію премощный вашего царского величества въ высокоочтеннѣйшомъ собственномъ монаршомъ писаніи указъ о посылкѣ тысячного числа войска реименту моего подъ комманду господина маюра князя Долгорукова, которому по указу вашего царского величества о поиску Булавина дѣло вручено, заразъ послалъ ординансъ мой съ нарочнымъ куріеромъ до вы-

шепомянутыхъ полковниковъ Полтавскаго и Компанейскаго, жестоко приказывая о якъ наискорѣйшое зъ полками ихъ поспешеніе до Бѣлагорода, и чтобы тамъ, повинуася въ всемъ помянутомъ коммандиеру господину маюру, по приказу и совѣту его, вѣрно, радѣтельно и охочо къ прислуге вашему царскому величеству воинскій чинили надъ Булавиномъ промыслъ.

О поведеніяхъ здѣшнѣхъ доношеніемъ моимъ не утружаю вашего царского величества, понеже что-колвѣ получу, къ извѣщенію о томъ всемъ до господъ министровъ вашего царского величества всегда пишу, и надѣюсь, что они, по должностіи своей, о всемъ вашему царскому величеству, о чомъ пишу, доносятъ. Присемъ повергая себе до лица земли должностнымъ моимъ поклоненіемъ предъ пресвѣтлымъ вашего царского величества престоломъ, высокодержавную его монаршую десницу покорнѣ духомъ лобызаю.

Вашего царского величества  
вѣрный подданый  
и слуга наинижайшій  
Иванъ Мазепа гетманъ

Зъ Бѣлої Церкви.  
Мая 1, року 1708.

## V.

Пресвѣтлѣйшій и державнѣйшій царь, государь мой всемилостивѣйшій. Въ самый день тезоименитаго вашего царскаго величества ангела, святаго апостола Петра, воспріяхъ съ должнымъ почитаніемъ благополучнѣ премощнѣйшую вашего жъ царскаго величества собственную грамоту, съ Санктъ Питербурха, черезъ нарочного куріера, отъ 14 іона писаную, здѣ въ обозѣ за Бѣлою Церквою въ 70 верстахъ, понеже я по предложеніемъ мнѣ вашего царскаго величества отъ министра вашего жъ монаршаго господина Гаврила Ивановича Головкина указу, рушиль былъ зъ Бѣлої Церкви въ Полщу ку Волыню, для слученія съ королемъ Августомъ, если бы его до Полщи намѣренный и оглашенній приходъ мѣлъ сбытия; а нынѣ, по тому жъ вашего царскаго величества указу, съ общаго воинскаго совѣту, въ писмѣ воспомянутаго министра господина Головкина предложеніемъ, оставя воспріатый къ Полще маршъ, намѣренъ возвратитца по вѣдомостямъ настоящимъ къ Кіеву и тамъ, въ близости Кіева, до указу вашего царскаго величества стоять. Благоуливѣтствую убо вашему царскому величеству покорнымъ серцемъ, тезоименитаго ангела святаго апостола Петра, каменю соименитаго, желая усердіемъ истиннымъ поданскимъ, дабы тотъ камень вѣри оружіе вашего царскаго величества

на поражение полчищъ непріятелскихъ изострилъ, и горделиваго Шведскаго Голіафа обезглавилъ, а православную вашего царскаго величества августейшую монархію непоколебимъ основаниемъ утвердилъ и во всѣхъ путехъ ваше царское величество сохранилъ, да не когда преткнеши о камень ноги твои; а яко теперъ, Божію помощію и щастемъ вашего царскаго величества, ординованныи отъ мене полки Полтавскій и Компанійскій противъ вора Булавина получили надъ партіею его бунтовничею одоленіе, тако и впредъ, за молитвами тезоименитаго вашего царскаго величества ангела, да покорить камень краеугольный силный въ бранехъ Господь всякаго супостата подъ нозѣ вашего царскаго величества, и всякъ падій на семъ каменѣ да сокрушится.

О унатіи Запорожцевъ отъ шатости, Богъ самъ вѣсть, якъ неусыпнѣ стараюся, труждаюся и всегда до нихъ пишу, устрашая жестокимъ вашего царскаго величества гнѣвомъ и мою неласкою, а якъ до мене отписуютъ тыле, я ихъ отписки, для вѣдома вашему царскому величеству, до двору вашего монаршего посылаю; токмо того у насъ досели не слышно было, чтобъ такое число, съ четыри тысячи Запорожцевъ, въ слученіе зъ Сѣчи къ тому вору Булавину рушились, и хотя отъ его вора была къ Сѣчи подсылка на писмѣ прелестная, призывающа войско тамошнее въ помощь, которая и возмутила была легкомышленныхъ, обаче нынѣшній кошовый, исправивъ себѣ въ вѣрности и премѣнившись аки зъ Савла въ Павла, прилежнымъ своимъ стараніемъ пресѣклъ тое возмущеніе и уняль отъчасти шатость тамошнюю; о чомъ уже я до двору вашего царскаго величества писалъ и списки писма того прелестнаго змѣнническаго и отписки запорожской послалъ. И нынѣ я не чаю, чтобъ такъ многое число Запорожцевъ къ проклятому Булавину ишло зъ Сѣчи, развѣ кто тайно оттуду зъ гултаевъ пошолъ, а явиѣ не смѣютъ; токмо наибольшъ туда къ тому вору съ тыхъ своеvolцевъ идетъ, которыи, въ Сѣчи не пребываю, въ рѣчкахъ на добычахъ рыбныхъ зостаючи, кони крадуть и купцовъ розбивають, яко и теперь недавнимъ временемъ иѣакійсь гултай прозываемый Гречка, бывшій атаманъ Волнянскій, прибравъ къ себѣ единомышленныхъ такихъ же, яко и самъ, гултаевъ зъ городовыхъ, а не зъ Сѣчовыхъ,—многихъ купцевъ Полтавскихъ, зъ Криму зъ товарами возвращающихся, порозбивъ и ограбилъ, а потомъ подъ Чигириномъ стадо кучское занялъ и въ рѣчки полевые отогналъ; о которыхъ гултаяхъ нынѣшній же кошовый провѣдалъ, велѣлъ ихъ половить, хотя и не всѣхъ, и того Гречку, по правамъ войсковымъ, приказалъ въ Сѣчи, а другого товарища его, въ Кодаке, для постражу повѣсить, прочіихъ же дер-

житъ въ крѣпкомъ вязеню и обѣщается ихъ до мене прислать, для извѣстія, хто въ городахъ зъ единомышленникомъ ихъ обрѣтается, о чомъ и листъ, писанный отъ его кошового до мене, послалъ я ко двору вашего царского величества.

Полковникамъ полтавскому и компанійскому и старшинамъ ихъ извѣстилъ я писаніемъ моимъ о милостивомъ вашего царского величества жалованью, заохочиваю ихъ тымъ къ неленивымъ большимъ военнымъ подвигамъ и отвагамъ, а и самъ быхъ не ленился противъ того вора Булавина со всѣмъ войскомъ пойти для искорененія и угашенія того внутреннаго огня, если бы указъ вашего царского величества и нынѣшніе случаи, для сохраненія сего края, не удерживали мене. При семъ покорнѣ высокодержавную вашего царского величества десницу лобызая, до стопъ монаршихъ челомъ блю.

вашего царского величества

вѣрный подданный

и слуга наинижайшій

Іванъ Мазепа гетманъ.

Изъ обозу отъ рѣчки Роски  
іюна 30, 1708 року.

#### VI.

Пресвѣтлѣйшій, державнѣйшій царь, государь мой всемилостивѣйшій.

Собственно-ручный вашего царского величества указъ, получилъ я зъ должностнымъ всепокорнымъ подданскимъ почитаніемъ, черезъ куріера моего, сего іюля въ 18 день, который, аки Божіе повелевіе, исполняя и во всемъ оному вѣрнымъ сердцемъ согласуя, буду некосненнымъ маршомъ, сколько силь станеть, поспѣшать съ всѣмъ войскомъ ку Кіеву и уже самымъ дѣломъ, оставя воспріатый, для слученія зъ королемъ Августомъ, ку Польще путь, въ которомъ обрѣтался отъ Случи 10 токмо миль, возвращаюсь простымъ трактомъ на Паволочъ до Кіева, где прибывъ, учрежду тамъ гарнизонъ людми реimentу моего, по совѣту князя Димитрія Голицина, и перебравъ лутчую конницу (хота у городовыхъ козаковъ мало есть коней добрыхъ, но болѣхъ худыхъ и до войны не удобныхъ, понеже, якими конми въ домахъ робять, тыми, ради нищеты своей, и въ походъ военный идутъ), отпушу оную зъ компанію на службу вашего царского величества къ полкамъ великороссийскимъ, для разоренія непріятеля созади; зъ которою ковницею радъ бымъ и я сердечне на службѣ вашего царского величества присутственнѣ зоставать для лут-

чего порядку въ чиненю диверсій непріятелю, еслибы, при надходящей глыбокой, весма знemoщолой старости, педокгрична и хирокгрична болѣнь препятствіемъ не была, для которой на кони труду понесть не могу, и хотя мало верхомъ, милю и другую, проѣду, то того много пріоѣтъ мушу; однако жъ и въ такой немоши и болѣзни не отрѣзалъ бымъ ся служить и услужить, хотя бъ мнѣ пришло на службѣ вашего царского величества, при боку вашемъ монаршомъ, лутче нежели где на сторонѣ, и житїя пострадать; токмо тое благоразумному вашего царского величества разсужденю предаю, что если я, особою мою гетманскою, оставя Украину, удалюсь, то велми опасаюсь, дабы подъ сее время внутренне (отъ чего сохрани Боже) между здешнимъ непостояннымъ и малодушнымъ народомъ не произйшло возмущеніе, наипаче когда непріятель, исполня враждебное свое намѣреніе, похочеть тайнымъ якимънибудь образомъ прелестные свои листы въ города подсыпать; а я зъ здешнихъ не токмо мало, но и никого такъ вѣрнаго не имѣю и усмотрѣть такого коммандера не могу, который бы сердцемъ и душою, вѣрнѣ и родительниѣ, вашему царскому величеству подъ сей случай служилъ, на подсылки непріятельскіе и на прелести его недримательниѣ смотрилъ, остегалъ и всячески престѣкалъ; однако жъ ожидаю въ томъ именного вашего царского величества указу. Нынѣ же, по должности уряду моего и по обыкной непорочной вѣрности, велѣлъ зъ канцеляріи войсковой, во всѣ вашего царского величества реimentу моего малороссийскіе города, унѣверсалы выдать, утверждая народъ здешній въ вѣрности ку вашему царскому величеству и повеливая городовой старшинѣ, дабы на подсылки непріятельскіе добroe око имѣли, прелестныхъ писемъ и унѣверсаловъ его, еслибы якіе были о провіантахъ, не слухали, очи презирали, отврашали, страхованій враждебныхъ не ужасались и къ прелестемъ ласкателльнымъ не преклонялись, имѣя по Бозѣ надежду въ непреоборимомъ вашего царского величества оружіи. А что впередъ будетъ чинитца (дай Боже все благополучное), о томъ всегда не оставлю писать и доносить вашему царскому величеству, исправля вся стропотная и сразвращенная въ пути гладкіе, и тако народъ здешній управляя, якъ мнѣ совѣсть христіанская, должностъ подданская и непорочная къ вашему царскому величеству вѣрность повеливаетъ и наставляетъ а нынѣ симъ моимъ покорнымъ писаниемъ благопривѣтствуя вашему царскому величеству, щастливаго въ армю свою возвращенія, желаю вѣрнымъ сердцемъ, торжественнаго и побѣдительнаго надъ врагами одолѣнія, себе же самого лицеземнымъ поклоне-

ниемъ до стопы ногъ монаршихъ вашего царского величества повергая,  
высокодержавную его десницу духомъ и истинною лобызаю.

вашего царского величества

вѣрный подданный и

слуга наинижайшій

Иванъ Мазепа гетманъ.

Изъ обозу отъ Асламъ-городка.

Іюля 18 дня 1708 року.

## VII.

Пресвѣтлѣйшій и державнѣйшій царь, государь мой всемилостивѣйшій.

Сего дня, августа 10, якого съ господиномъ Солововыми капитанъ порутчикомъ отправилъ съ городовыхъ полковъ лутчего перебранного войска 4,500, и два полки компаніи 800, товариства въ себѣ заключающіе, для диверсіи непріятелю къ Пропойску, а особно къ Смоленску два полки Переяславскій и Нѣжинскій въ 3,000-мъ числѣ, зъ которого 2,000 добровольческіе пѣхоты, а 1,000 конницы, опредѣлитца и употребитца, получилъ я и съ должною честію воспріялъ черезъ куріера моего премощный собственноручный вашего царского величества указъ о посылкѣ 3000 или 4,000 войска реименту моего въ Полщу къ прежней съ полковниками Киевскимъ и Бѣлоцерковскимъ ординованої партії. Тоє убо вашего царского величества повеленіе, безъ всякого умѣдленія исполнить потущуся, токмо покорнѣ вашему царскому величеству съ доземнымъ поклоненiemъ дерзаю доносить, что прочіи реименту моего полки городовыи и компанійскій въ различные мѣста на службу вашего царского величества розосланы; а именно: Киевскій съ тамобочными малолюдными полками переборными въ Полчи, Стародубовскій и Черніговскій въ Пропойску, Полтавскій съ компаніею на Дону, Гадяцкій въ фортецы и при фортецѣ Печерской, а при мнѣ осталося городовыхъ пять полковъ, съ которыхъ два полки, Нѣжинскій и Переяславскій, отправлены къ Смоленску, а полпты тысячи переборного съ тыхъ же пяти полковъ товариства ординовано съ двома полками компаніи до Пропойска; при мнѣ же зъ городовыхъ самыхъ недорослей и на худѣйшихъ лотадяхъ осталось 2,800, которыхъ своими очима видѣлъ господинъ Солововъ, да 2,000 сердюковъ и едини короговъ компаніи, кромѣ великороссійскихъ пѣхотныхъ полковъ, въ которыхъ болшъ надъ 2,000 не зберется, яко сами полковники сказываютъ, понеже всѣ полки не полные; и того ради, развѣ полкъ Гадяцкій двотысячный, взявъ съ фортецы Печерской и придавъ къ нему 1000-чу тыхъ недорослей, отправлю вскорѣ до Полщи, ибо разсуждаю, что тотъ полкъ

Гадацкій, когда буду самъ стоять по указу вашего царского величества при Кіевѣ, не надобенъ будеть до фортецы Печерской. А до полковниковъ, Кіевскаго и Бѣлоцерковскаго, давно уже я послалъ двохъ знатныхъ особы и нынѣ посылаю третяго, чтобъ тое войско, по желанію господина Сѣнявскаго, запровадили якъ найскорѣй къ господину Потѣю, и нальюсь, что третій мой посланецъ знайдеть тое войско суккурсовое съ воспомянутымъ господиномъ Потѣемъ въ слuchenіи. И сіе вашему царскому величеству, всемилостивѣйшему моему царю и государю, при доземномъ поклоненіи, подъ стопы вожные низлагаемомъ, покорнѣ донесши, высокодержавную его же монаршую десницу духомъ лобызаю и премилосердому вашего царского величества призрѣнію навсегда себе вручаю.

вашего царского величества

вѣрный подданный

и слуга

нанижайший

Иванъ Мазепа гетманъ.

Изъ обозу отъ Русанова  
августа 10  
року 1708.

### VIII.

Пресвѣтлѣйшій и державнѣйшій царь, государь мой всемилостивѣйшій.

Высокопочтеннѣйшую вашего царского величества собственноручную грамоту, черезъ нарочного куріера мнѣ врученную, воспріяхъ съ должнымъ гоноромъ, на которую при доземномъ поклоненіи покорнѣ отвѣту: войско конное, съ разныхъ полковъ городовыхъ перебраное, по указу вашего царского величества, отправилъ я уже давно съ господиномъ капитаномъ-порутчикомъ Солововыми къ Пропойску подъ комманду Скоропадскаго, полковника Стародубовскаго, придавъ два полка надежной компаніи въ 800-мъ числѣ, о чомъ до вашего царского величества прежде сего пространно я писалъ, и росписи тоей конницы воспомянутому господину капитану-порутчику вручилъ, въ которыхъ именно изображено, коликое число того войска отправлено. Полковника Гадацкого въ двотысячномъ числѣ полку его козаковъ, взявъ зъ фортецы Печерской и придавъ ему еще тысячу полную недорослей, отправлю такожде, по указу вашего царского величества, ку Полонному, а оттуду велѣль ему туда ити, куда случай военный позоветъ и гетманы коронныи повелятъ; и до прежняго войска, подъ коммандою полковниковъ Кіевскаго и Бѣло-

церковского, въ Полщу ординованого, послалъ третяго куріера моего, приказывая, дабы безъ всякаго умедлениі въ слученіе къ господину Потѣю ишли; о которомъ войску сего дня получиль вѣдомость, что давно съ тыхъ реку (?) переправило и городъ Луцкъ поминуло и надѣюсь, что до сего времени мѣло случитца зъ господиномъ Потѣемъ.

О себѣ покорнѣ вашему царскому величеству доношу, что, по указу вашего же царского величества монаршомъ, воспріялъ походъ отъ Кieва ку Нѣжину, и буду стоять, до воли и указу вашего царского величества, недалече отъ Кieва за одинадцать миль въ срединѣ Україны; токмо подъ нозѣ вашего царского величества главу мою доземнымъ чelобитіемъ повержши, покорнѣ прошу такого милосердія и указу, дабы мнѣ повелѣно было два полка, Переяславкій и Нѣжинскій, отправленные къ Смоленску, воспять зъ походу возвратить, зъ которыхъ бымъ могъ и гарнизономъ фортецу Печерскую учредить и при себѣ оставить, ибо нехестнѣ, по самой истинѣ, пишу, что въ малолюдствіи самъ осталъся, яко и прежде сего до вашего царского величества писахъ, и господинъ Соловой своими очима видѣль; а тое войско, если указъ будетъ возвратить, можетъ куріеръ мой въ маршу постигнуть, ибо тутъ оное мусило черезъ десять день умѣдлить, пока зъ домовъ козаки зъ борошенными запасами возвратилися, которыхъ, черезъ полгода въ походѣ со мною пребывая, лишилися были, и сего дня получиль вѣдомость, что тые два воспомянутые полка пришли уже къ рекѣ Сейму и стали переправлятца.

Въ городахъ всякую опасность къ отпору наступленія непріятелскому (отъ чего Боже сохрани) приказалъ и унѣверсалы мои розослалъ, дабы всюда пашни зъ поля свозили, молотили и въ ямы хранили, такожде дабы города укрѣпляли, и до всякой готовости къ защищенню цѣлостности своей пребывали, а я особнѣ бодрое око и ухо буду имѣти на прелестные непріятелскіе писма, если бы оныхъ была якая подсылка. При семъ себе самого милосердному вашего царского величества призрѣнію и милости монаршой навсегда вручаю и высокодержавную его десницу покорнѣ лобызаю.

вашего царского величества

вѣрный подданый

и слуга наинижайшій

Иванъ Мазепа гетманъ.

Зъ обозу отъ Русанова  
року 1708. Августа 16 дня.

## ПЕРЕДЪ СВІТОМЪ.

(ДУМА.)

Довго, довго не світє...  
Утомився світу ждати,  
А все єго не видати,  
И відъ краю и до краю  
Ясне небо чорні хмари  
Застилаютъ, укривають,  
Всі зіронки поховались...

Розійшлися хмари, и зійшлися —  
Загреміло — забліскало,  
И зновъ тімно въ небі стало...  
Сумно въ одиноцій хаті —  
Ні съ кимъ, ні съ кимъ розмовляти...

Чого кріють хмари небо?  
Нашо зорі наші ясні,  
Наши тихі світи, гаснуть...  
Яке ліхо, яка кара!  
Защо гінемъ — пропадаемъ?  
Чого сонце забарилось,  
Людямъ тімнимъ не посвітить?..

Постій, друже! вже світє;  
Сонце хмари розганяє...  
Помоліся, друже, Бóгу  
За Україну нашу вбогу,  
Щобъ ті хмари не вертались,  
Щобъ на світі та при світі  
Виростали ії діти,  
И, якъ братики, кохались.

Михайло Чайка.